本報創刊於民國十九年二月
南華日報
第三六二一號
今日出紙二大張　零售每份二仙
集孫中山先生字
SOUTH CHINA DAILY NEWS
63, Connaught Rd., C. Hong Kong
Cable Address "SWENONIS" or 5478
Radio Address "SWENONIS" or 9850
TEL { Editorial Dept. 32925 / Business Dept. 25612 } P. O. 369
督印人廖修湛
館址干諾道中六十三號
電話：編輯部三弍九二五　營業部二五六一弍
電報掛號：有線電五四七八　無線電九八五零
郵局信箱：三六九號
定報價目（均港幣計）：本港每月四毫，全年四元；中國內地每月壹元，全年壹拾弍元；外國各埠每月一元九毫，全年弍十二元（郵費在內）（報費先惠）
廣告價目表請向營業部索取
香港干諾道中六十三號中國圖書印刷公司承印
香港政府特准掛號爲新聞紙類第一三六號

蘇聯親軸心國確定
德義蘇即開柏林會議
蘇外長已赴德義外相卽首途
土耳其對蘇聯動向頗抱疑慮

（中華社九日羅馬電）據盟通消息，義外長齊阿諾將於日內往柏林參加德義蘇三國會議，此爲齊阿諾與蘇外長莫洛托夫第一次之會晤。土耳其當局聞莫洛托夫往柏林之消息後，頗抱憂慮，但不肯立即加以批評。

（合衆社九日莫斯科電）莫洛托夫赴柏林之消息，莫斯科無綫電與柏林方面同時作特別之宣佈。外交界相信此爲再一表示德蘇之關係並無裂痕，自德蘇協定成立以來，邦交繼續如故，德蘇雙方政府已屢次正式承認兩國關係乃根據於互相利益，不能斷謂過渡性質者。對於莫氏此行日期未公佈，官方亦不加批評。

（合衆社九日柏林電）據訊，莫洛托夫已離莫斯科將於星期二日抵此、

（合衆社九日紐約電）官方正式聲稱，蘇聯外交部長莫洛托夫已離莫斯科赴柏林，作短期之勾留，以與德政府談商云。

（中華社九日柏林電）此間今日正式公佈，蘇外長莫洛托夫應德政府之邀請，將於十二日抵柏林，渠此行之目的，乃回拜德外長里賓特羅甫前次之赴蘇聘問，幷與德當局交換時局之意見、及增進兩國之邦交、又據莫斯科電訊，今夕八時三十分，無線電廣播已公佈莫氏赴柏林之消息。

（路透社十日倫敦電）昨夜莫斯科無線電廣播莫洛托夫將赴柏林之消息，據稱「因德方之邀請，及爲報聘去年里賓特羅甫之訪問，莫洛托夫決立卽赴柏林，以期從親身之接觸及交換外交問題之意見，而獲得兩國間友誼關係之繼續及加深」云云。

英國首相演講 賀羅斯福連任
對韋爾基亦表示感激之意
力謂決盡力協助希臘作戰

（路透社十日倫敦電）英首相邱吉爾氏九日出席倫敦市長之午餐會，作一演講稱，「今日之會適在倫敦威名與市民之資望最受人稱頌及敬仰之一日，在世界上任何領域，如屬酷愛自由及勇毅者，莫不交口稱頌，自英國有史以來，即使在最艱苦掙扎之時代，亦未有如此次之盛會也」。邱氏繼述稱，英王及國會不以篤飾見棄，而反委以重託，故不付鄙陋許，以廸驅受命以來，忽忽已六月於茲矣。邱氏又稱，「吾人未嘗作浮誇或樂觀之諸言，蓋悲傷慘事及嚴酷之試練，層出不窮，然吾人已對抗此巨艱矣，吾人亦已渡過此艱險矣，直至現在，吾人確已履險如夷，惟目前吾人所應表示者爲生存，以續增之力量及不屈之志願而爭取勝利，世界各國在不久之前，對於吾人前途之希望，不敢作過渡之恭維，但現時已相信英國必能生存也」。邱氏又謂，「吾人雖屢受重大打擊，艱苦備嘗，處於屢遭威脅之中，惟對於歐洲各被征服國家，或對於任何與吾人共同努力之國家，尚不放棄其應履行之義務，反之，吾人自單獨作戰之後，對於與吾人共同奮鬥之國家，尤能重申述彼此共同之主義，卽如與捷、波、挪、荷、比及最偉大之法國與乎希臘，凡此國家，吾人亦爲之努力掙扎，吾人獲得勝利，即可還彼自由」。邱氏又謂，「韋爾基代表共和黨曾答允英國予物質援助，關於此點，吾人實深感激」。彼又爲英國向羅斯福總統致賀，幷謂羅氏乃模範美國政治家，未嘗一日放棄援助吾人。邱氏對最小而英勇之希臘國，爲保護社稷而對義軍抵抗，表示同情與稱讚。彼結語謂，吾人從古舊倫敦之心坎，寄予希臘以發自五中之諸言，吾人雖處憂慮與重負之環境中，決仍盡力以援助希臘作戰，自此以往，誓向彼侵略者繼續打擊，直至懸繞於墨索里尼頸上之罪惡與陰謀，帶至以儆效尤之正義裁判者前而後已」。

（合衆社九日倫敦電）英首相邱吉爾今日在此間演講，祝賀羅斯福總統再獲重選，邱氏稱，「吾人此後將獲美國最大鋼鐵廠及無與倫比之工廠之偉大軍器出產品及其支持」。又謂，英國之抗戰成功及最後勝利，已在美國各處傳出，邱氏繼稱，「此間各人皆深信，在此偉大之互相援助及共同利益之基礎外，尚有對吾人主義之理解、感覺及熱烈同情也」。邱氏轉述羅斯福總統爲一模範美國政治家，每能予英國以極大援助，又謂，韋爾基曾代共和黨作一諸言，予英國以物質援助，英人極爲感動云。邱氏對於希軍作戰力量極端稱頌，幷重述英國援助之諸言，彼復預斷將向德義作迅速及加倍之進攻，邱氏又解釋英國不向德國取主動之理由，實因軍火之用需，刻下祇在作戰第二年之初期，其最高點往往在第四年始達，邱氏又謂，「自今以往，吾人將以增加之力量，永不停止向侵略者打擊」云云。

前任英首相
張伯倫前晚病逝

（路透社十日倫敦電）前任英首相張伯倫，於九日晚在鄉居逝世，張氏於一九三七年繼鮑爾溫任英首相，享壽七十一歲。

社論
歐戰和平紀念日感言

一九一八年十一月十一日，第一次歐洲大戰宣告停戰，而第一次歐戰也從這一天起，告一段落。事隔二十二年，今天是一九四零年十一月十一日，歐洲却又漫天烽火，美國躍躍欲試，遠東陰霾四佈，留心國際政局的人們，撫今追昔，誰能不感慨繫之呢？

這一天，被稱爲和平紀念日，凡二十二年，意思是說，歐洲大戰，曾經從這一天起開始結束，和平也從這一天起實現了。如果這一天所紀念的一如其義，則今天歐洲不應再聽見砲彈與炸彈的爆炸，歐洲的人類，也不致再罹鋒鏑之苦，然而爲什麼會與事相違呢？

我們一向認定，凡爾賽式的和平，是靠不住的，現在已爲事實所證明了。戰爭的結果，自然會有勝有負，而無論爲勝爲負，必有所損傷，所謂兵凶戰危，這句話，是含有至理的。因此，戰勝者爲要補償其損失，於是把一切責任，盡課於戰敗者的身上，而戰敗者呢，却只有滅亡與屈服兩種選擇，兩害俱重，則權其輕，戰勝者所課予的責任，寧忍辱含垢，俯首接受，以爲目前免於滅亡的代價。然而這只能說是一個戰爭的段落，而不是戰爭的終結的。這不是和平，却正是和平黑暗面的開始。因爲這其間早已預伏了一個更大的危機，戰勝者躊躇滿意之時，正是戰敗者切齒復仇之日，時機一至，戰禍又再爆發了。回憶一九一八當年，福煦將軍於接見德國代表之際，代表協商方面發言，當時德方對於休戰條件，只有承諾之義務，毫無申辯之餘地，然而曾幾何時，希特勒却在同一地點，同一車卡中接見法國代表。這樣循環報復，愈說和平而距離和平愈遠，人類文明的厄運，從無已時了。

戰爭的結果必然是和平，但要戰爭真正的終結，和平也一定要真正的。經過這一次的教訓，各國的政治家，都應該從此大澈大悟。其實戰爭決不能解決爭端的根本方法，仍在和平共處。現在已經有了戰爭，這是無可否認的，但世界急切需要和平，這也是不能抹煞的。戰爭是破壞的，戰勝者也同其命運，但戰勝者應該知道，戰敗者之需要補償其損失，較之戰勝者尤爲迫切，因此，戰勝者所需要的補償，與其求之於戰敗者，毋寧求之於真正的和平。在真正和平之下，彼此和平相處，長短相補，有無相通，以合作代替了敵意，以真誠替代了仇視，這樣，戰勝者與戰敗者，將同樣可以補償其損失，而戰爭也無由再發了。

這不是空論，中日的和平，已經造成了一個好模範了。中日戰爭，雙方的損失，不可謂不重，然而日本毅然不以戰勝者自居，以善鄰友好，經濟提携，共同防共爲原則，本於互讓互諒之精神，與中國言和；而在中國，則於自知其戰敗之餘，於求取國家獨立生存之中，努力於復興建設，使能與日本共同負担東亞的大任。中日的和平，正如汪主席所說，「這三年戰事的教訓，使得中日兩國同時下大決心，把從前的糾紛一概掃盡，將來的親善關係從新建立。」這種和平，是與凡爾賽和約的和平，是大異其趣的，而其結果，也必能遠避凡爾賽式的和平的覆轍。

今天的罌粟花，將使人們有無限的感慨，但我們更要於感慨之中，痛定思痛，思量補救的辦法。戰爭決不能終止戰爭，我們反對一切戰爭，但我們更要積極的建立真正的，永久的和平。

滬特二區兩法院改組後
租界人民依法獲得之權益
今後更得保障
兩院人員繼續供職
李部長談辦理經過

（中華社十日南京電）滬特二區高三分院及特二區地方法院，已由國民政府收回管轄，中華社記者特於九日晨，往司法行政部訪謁部長李聖五氏，叩詢辦理經過，據李部長表示關於統一租界法權，中央早具決心，惟因特區法院係根據中外協定所設立，爲顧全政治及外交關係起見，不欲斷然處置，而主張採取協調方式，最近法租界當局，對於汪主席所領導之和平運動，及現實情形已有明確之認識，其間尤經日本方面從中斡旋得力甚多，改組之事，得以順利成功，各方意見，亦極融洽，茲中法兩方皆已正式聲明，自本年十一月八日以後，根據民國二十年七月廿八日之中法協定，法租界內之兩法院，在國民政府管轄之下執行職務，及將來中法兩方在特區法院合作上必益臻密切，本人實深欣慰，繼記者卽詢關於適用法令及該兩法院人事經費各問題，承李部長詳告一切，關於法令適用問題，應根據中央政治委員會會議之議決，一切法令以適用廿六年十一月十九日以前施行者爲準則，至於本年三月三十日國府還都後所公佈之一切法令，亦應適用自不待言，因此，租界內人民依法獲取之權益，不但不致受絲毫影響，幷可更有保障，至於一切訴訟，無論已結未結，仍照通常情形辦理及進行，決不使人民稍感不便，關於法院人事問題，兩院院長首席檢察官及民刑庭長，皆係兩院中之原有優秀份子，已由司法行政部於兩院實行改組前，加以委派，至於其他職員則應由院長及首席檢察官呈部聽候核派，但未經核派之前，原有職員，皆可繼續供職，至於核派標準，則視經歷資格學識而定，一切仍照向例辦理，至於經費問題，據李部長表示，已於事前與財政部周部長商洽妥當，決依向例，該兩院經費，照數撥發云。

法政府月杪
遷都凡爾賽

（中華社九日柏林電）貝當領導之維希政府，將於本月底遷往凡爾賽，聞佔據凡爾賽皇宮之德軍已有大部份撤退，該地之電話電報電燈，經已完全恢復云。

美上院外委會主席
畢特門逝世

（路透社十日內華達利諾電）美上議院外交委員會主席畢特門已逝世。

智利否認
將軍港供美利用
認此舉與汎美主義大相逕庭

（中華社九日智利電）智利國防部長韓南德斯極力否認智利政府已答允將海空軍港供美國利用之消息，據該部長稱，智利現在不需要外國之物資及借款，無論現在或將來，政府均不願考慮將此等海港交與美國，智利現在已不是殖民地之國家，如割讓此等海港，則有違羅斯福總統之善鄰政策，並與汎美洲主義大相逕庭云。

新政治體制下
日國會下月召開
東京慶祝建國紀念
民衆代表五萬五千人參加

（中華社十日東京電）東京市一連五日慶祝建國二千六百週年紀念，全市各街道均張燈結綵，懸旗慶祝此良辰佳節，是日黎明，民衆代表五萬五千人穿正式禮服在指定之地點集合，向皇宮之廣場前進，公共街車均點綴輝煌，幷發紀念車票，全日本之神道社，均舉行慶祝典禮，幷有歌女跳舞，提燈巡行，全市各主要街道，民衆參加者凡數萬人。

（同盟社八日東京電）日內閣八日召開定例閣議，決定本年十二月二十四日召集新政治體制下之第七十六議會，遂卽進行奏請日皇下詔手續，幷定十二月二十六日舉行開院典禮，二十七日開會云。

（同盟社九日東京電）據日本官報發表日皇所下召集第七十六次通常會議之詔書如次，「依照帝國憲法第七條及第四十一條，於本年十二月二十四日在東京召開帝國議會」。

美多維斯將軍
警告美人
輸運軍火往歐

（中華社九日芝加哥電）美多維斯將軍在歐戰退職人員同樂會演說，謂美國如繼續輸運軍火往歐洲，將來不免要輸運美國人往歐洲參戰，如美國參戰，則戰事或將延長三十年，英德之戰，現已陷於停頓狀態中。

美輪赴英疏散美僑
美政府仍在攷慮中

（中華社十日華盛頓電）美國務卿赫爾今日接見記者團時，記者問，德國現拒絕保證美輪在英國海面之安全，政府是否放棄派輪往英疏散美僑之計劃，赫氏答稱，此問題尚在考慮中，政府現未有所決定。

完成國父建國遺志

建設東亞新秩序

日翼贊會
實踐方案
加緊確定

（同盟社八日東京電）日本大政翼贊會所屬各地方支部規程，已於八日由近衛總裁正式核定，至於翼贊會之實踐要綱，如政治、經濟、文化、生活各部門之實踐方針，該會中央本部事務局現正飭令總務、組織、政策、企劃、議會等五局，分別作成草案，然後提出常任總務會議，予以決定云。

日本定期研究
戰時人口政策

（同盟社八日東京電）日厚生省爲研究戰時人口政策，所屬人口問題研究會，將於本月十四、十五兩日舉行四次人口問題全國協議會，由日本內地、朝鮮、台灣各方面，集合人口問題研究者一百五十餘名，討論下列問題，一、關於人口問題之一般的研究，二、關於東亞民族之研究，三、以人口問題爲觀點，關於國土計劃研究，四、關於增加人口、及提高國民資質之研究，五、以人口問題爲觀點，關於國民生活動向之研究。

哥爾將軍部下奪取利伯維爾

擁護法國政府防軍抵禦無效　自由法軍經已登陸

（中華社九日維希電）法政府今日承認高爾將軍之自由法軍已在法屬西非利伯維爾登陸·據政府宣佈·自由法軍藉英艦之助·與守軍發生劇戰·但法當局認為此役尚不如達加之役之嚴重云·

（合衆社九日維希電）官方正式報告有英軍輕巡洋艦一分隊·向非洲法屬吉本之首都利伯維爾轟擊·擁護哥爾將軍部下之步兵向該首都附近登陸·法防軍作苦戰·但結果如何則未知·附近之機場·亦被英機轟炸·查戰事發生前·英巡洋艦隊在利伯維爾岸外已有數日·英艦當日從遠處向利伯維爾轟擊·法軍在該處人數少於達加·且並無法戰艦在場云·

（路透社十日比屬剛果之伊利沙伯維爾城電）據巴拉沙維爾之新聞稱·當法國潛艇龐斯烈號之水手在珍途港（加本）附近自行鑿沉該艦·當時并未發生戰事·水手均被救起·據報告謂·法國自由軍在利伯維爾區域之「維持秩序行動」繼續在成功進行中·查利伯維爾為在法屬赤道非洲中維希政府之僅餘之一港口云·

（合衆社九日維希電）據總督美孫用電報報告利伯維爾被襲之情況於法政府·謂該處首都之防軍仍盡忠於法政府·正在猛烈抵抗英方之襲擊·相信此次襲擊係由文匿上校所指揮·查文匿上校之地位為僅次於哥爾將軍者·據謂英巡艦係屬肯脫級·相信哥爾之步隊企圖包圍該地之首都云·

（合衆社九日倫敦電）海軍部公報謂·英海軍并無轟炸利伯維爾或援助哥爾部下在該處登陸之舉·海軍之僅有行動·為抵抗法潛艇龐斯烈號耳·查該潛艇當時不加警告·而企圖將一英艦擊沉也·該潛艇旋即浮起而自行鑿沉·其水手均被救起云·

利維爾城號輪被水雷炸沉後英艦出動掃雷

澳政府宣佈封鎖巴斯海峽　美不致認澳為交戰帶

（路透社十日新金山電）此間今日發出官方公報稱·上週末在巴斯海峽介於維多利亞與塔斯馬尼亞之間·有許多敵人水雷經已掃除及毀滅·掃雷艇一大隊刻正移運重要貨物往塔斯馬尼亞·直待至海峽可通行無防礙時然後停運云·

（合衆社九日華盛頓電）國務卿赫爾今日接見記者稱·關於「利維爾城」號輪之沉沒·尚未再獲有情報·又謂由於此事引起之問題·須待各種事實證確而後決定·船務委員會稱·該輪因何沉沒·現在未能充分證明·或因觸及水雷亦屬意中之事·蓋船首發現裂開而頃刻間即已沉沒·而船尾則有若干時間仍然浮起·駐新金山之美領事稱·有一船員受傷但不能辨認之·船上各司機刻下仍失踪云·

（中華社九日雪梨電）澳洲政府今日宣稱·一切船隻均不准經過巴斯海峽·此命令之所以發出·大概因為美國利維爾城號在該處被水雷炸沉·又聞墨爾本亦禁止船隻駛入·

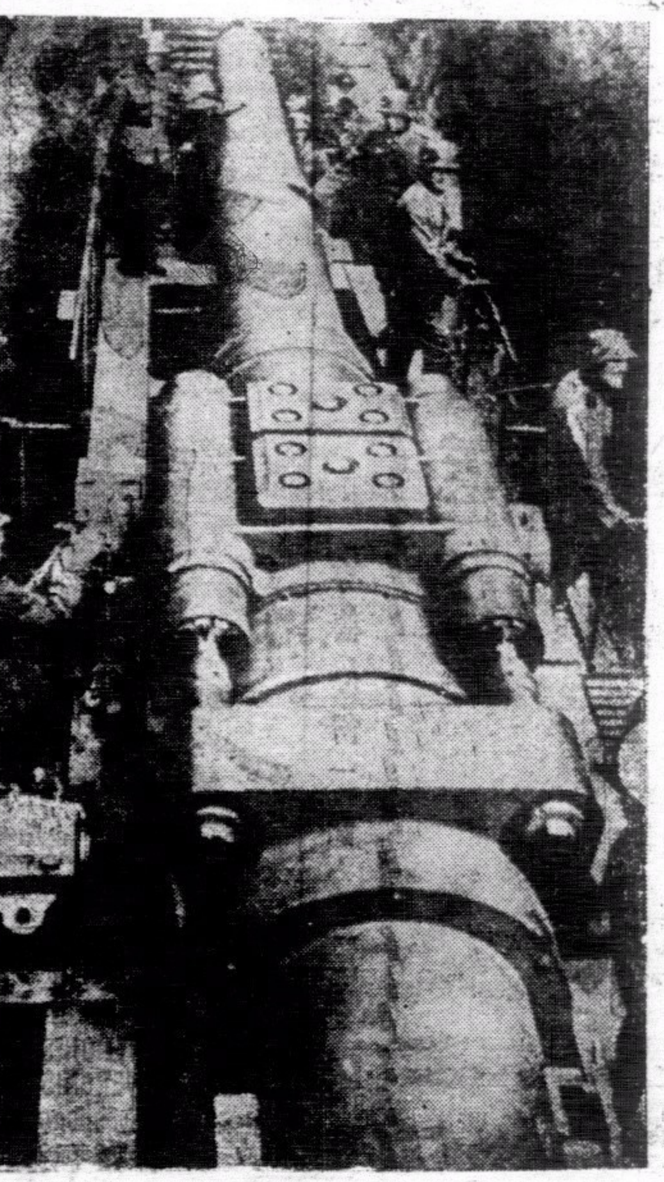
（合衆社九日華盛頓電）「利維爾城」號輪之沉沒·并不致使交戰地帶伸展至澳洲·美總統如認為該區屬於危險·自可隨時使交戰地帶伸展·但一般相信·美總統或不致作此種行動·除非澳洲海面之海戰確已增加云·

（合衆社九日雪梨電）由被炸沉之「利維爾城」號救生艇上所發見之金屬破片·經專家考驗後·相信當係來自水雷云·掃雷艦隊已在巴斯海峽開始搜尋工作云·

（合衆社九日柏林電）德國毀滅艦一艘及飛機多架·襲擊泰晤士河口之海港·

（合衆社九日倫敦電）海軍部今日宣稱·有一英護航隊為法海面艦所襲擊·但英輪多艘逃脫成功云·

（合衆社九日倫敦電）海軍部今日宣稱·英潛艇「史提眞」號·擊燬敵供應艦兩艘·泰晤士河口之英艦·昨日擊落敵低飛轟炸機兩架·并擊中三架·此外並有敵機十五架被颶風式機擊燬·英戰艦一艘·略受微傷·但無傷人·有商船一艘載重一千九百噸·被炸沉·另二艘一萬二千噸被炸傷·但已平安駛回港口·除此之外·英艦隻并無傷損·英護送艦「依路拉特」號於上星期四在泰晤士河口擊燬容克機一架·另有一架則中彈而逃·「依路特拉」號被炸彈碎片飛入傷及數人云·



法岸上之德軍長射炮係德軍用於轟擊英岸多維爾者

前羅總理在西被捕

（合衆社九日遜維爾電）烏德連奴昨夜被拘捕·勢將被解往馬德里·霹比斯吉夫人仍與遜位羅王留於阿那路西亞皇宮·查烏德連奴氏為前任羅國總理云·

西前內長被處死刑

（合衆社九日馬德里電）西班牙前任內政部長勞加沙該斯亞及報界記者沙利道·九日晨黎明時已被處死刑·

德官方授意德僑離希

（合衆社九日沙朗尼加電）此間德官方已授意所有德人離希臘·

美志願軍人數大增目前不需再編收

現有六十萬至八十萬之間

（合衆社九日華盛頓電）選擇軍役局今日宣稱·志願軍人數刻下經已大量增加·故現時不需再行編收·直至明年春季或夏季然後始再編入·當時預料編妥之後·共有志願軍人數二十萬至五十萬名之譜·但據現時估計·實在志願軍人數約有六十萬至八十萬之間云·

羅馬尼亞劇烈地震　頗有損失

（路透社十日倫敦電）羅馬尼亞今晨發生地震·以羅京為最劇烈·第一次震動發生於午夜後三時四十五分（當地時間）歷五分鐘之久·城內多處皆受損失·包括皇宮·美大使館及陸軍部·新落成之外交部·自頂至底·裂開一痕·又有一十層樓之新建築物已震毀·葬於瓦礫之下者有四百人·德國軍隊協助羅軍清除堆積物及救護工作·

匈牙利京搜捕納粹黨人

（合衆社九日布達佩斯電）警察今日搜查數百納粹黨徒之家庭·被逮捕者三十九人·另有百人以上被扣留問話·搜得之二百三十六枚手溜彈·卒被充公·納粹領袖約瑟·克利馬·因進行有計劃的恐怖行動·其目的在推覆政府·是以被控·

艾登在埃巡視經過　行程萬餘哩　見英軍精神愉快

（路透社九日倫敦電）英陸相艾登巡視埃及與中東之際·除與南非首相史密斯會談外·亦曾與阿比西尼亞前皇海爾西拉斯及特蘭斯佐頓酋長會談·艾登今晚在倫敦正式揭露·艾登亦被埃及王花碌克接見·聞艾登與土耳其代表團之談話極為融洽·艾登返抵倫敦時稱·「無論吾往何處·吾亦見軍隊抱愉快精神及堅定信念」·艾登此次出外巡視所經路程約有一萬二千哩至一萬五千哩·彼所乘之飛機越過沙漠大部份·而彼往訪之目的地·由西沙漠至南部之喀土穆及東部之特蘭斯佐頓·艾登在西沙漠之梅沙米度路及西華度過數天·故有機會與戰士同生活·艾登在開羅曾訪謁埃及王花碌克·埃首相巴沙及其他顯赫之政治家·包括國防部長·艾登乘往巴力斯坦之便·又赴耶路撒冷及海法與總司令曼尼將軍會面·及檢閱其軍隊·并晉謁威曼之酋長·

義對希戰爭用降傘隊在高山上降落

全綫戰事仍甚沉寂

英軍在海岸之鐵路上敷設炸藥以備必要時將其炸斷

（合衆社九日奧列電）據送到之邊境報告稱·義軍昨日在戰爭中初次用降傘隊·據稱·義降傘部隊在哥爾加前線之高山降落·聞彼等負有兩重任務·（一）增援·（二）傳達高級指揮之命令·又據一消息稱·此等降傘隊以糧食及子彈供給散處各線之軍隊·據消息靈通但未證實之方面稱·駐阿爾班尼亞義軍司令伯都利奧將軍已抵阿希前線東戰區云·

渣年拿鎮被炸　損失物業甚多

（合衆社九日羅馬電）羅馬無線電今晚宣佈謂義方對於英希飛機轟炸義城市將予報復·又謂在希臘上空作戰·義機只損失八機·但對方之被擊落而實知者有十五機·另有九機料必亦已被擊落云·

（合衆社九日奧列電）邊境報告稱·昨夜義機炸渣年拿及該鎮西部之三村·聞該村被炸物業損失甚重·人民死傷頗多·但渣年拿祗受微損失·又據稱悉·今晨希軍佔奪加勒比斯村·俘獲義軍五十九名·內有三名軍官·希軍又奪得機關槍數挺·及子彈甚多云·

索道將軍接充義軍最高司令

（路透社十日羅馬電）索道將軍昨日接受在希臘作戰之義軍最高級司令之職·自本年六月起·索道將軍曾在卡拉西安尼將軍麾下充副參謀長之職·昔日又曾任義國陸軍次長云·

（路透社十日倫敦電）路透社隨希軍特別記者自雅典報告稱·數日前在平特斯戰區被包圍之義軍爬山師團·刻可認為全數被殲滅·該師團由兩步兵聯隊及炮兵聯隊所組織而成·近日天降大雨·此等義軍多數在泛濫之河流溺斃·在此戰區內之山林充滿義軍屍首·彼等因凍餒而死或又因受該處之豺狼及野熊所咬斃·義軍多名企圖逃避已被俘虜尚有其他多名已被殺死·大量軍械及子彈已入於希軍手中·希臘大部軍隊刻正向此戰區推進·希軍欲表現此種非常軍事絕技起見·曾爬上山巔至六千尺之高·鄰鄉之婦女幫忙負子彈及機關槍至山巔·又據雅典軍界人士稱·平特斯之役希軍獲大勝利·他日可書諸希臘之歷史·蓋自從一八二一年獨立之戰以來·以此役為希軍最偉大之絕技·今日押解至沙朗尼加之義俘虜約有二百六十人云·

傳哥爾加前綫　義軍數千被俘

（合衆社九日畢杜爾支電）哥爾加前綫續有大雨雪·大雪已將三千五百尺高之山嶺遍蓋·戰事大部在高度達二千尺之山谷中進行云·

（合衆社九日匈京電）希臘無線電稱·星期六日在佛羅連那哥爾加前線·義軍數千被俘獲·內有高級軍官多名·據稱·希軍在戰爭最大之一次勝利中·將義軍擊退·義軍狼狽而奔·棄去大砲及軍用品無算·據稱·希砲隊攻入義軍陣地·故義軍向希軍進攻之際·突被希軍舍械而逃·又謂希軍地位現下比較戰事開始時尤為鞏固·

英機乘夜襲擊義都林車路站

（合衆社九日倫敦電）空軍部稱·義國都林之鐵路總站及其貨倉·與該城東北方之另一鐵路交點·昨晚均遭轟炸·大火之後·繼以爆炸·該交叉點之轟炸·達十五分鐘之久·其他目標多處·亦被轟炸·如米蘭·比蘭·比拉尼之電台及其附屬工廠·炸彈由許次光顧之轟炸機襲擊義大利·晚上十時後即抵義境·飛至都林上空尋覓目標·在該市南郊之菲亞工廠投下重爆炸彈多枚·爆炸聲清晰可聞·繼復見火起數處·英機轟炸該工廠·歷半小時餘·隨後又有一批英機·繼續大施轟擊·該工廠附近·彈落後即見白烟升起·都林鐵路之三要站被炸·十五分鐘即引起大火·米蘭方面·節芸尼之電廠及海底電線局·在市北數里·均被轟擊·夜後十一時十分最後一批炸彈投下之後·隨即見火光熊熊·許久猶未撲息·英機人員昨夜工作頗忙·除向義大利作長途之空襲·及飛往明興作大規模之襲擊後·（騷擾希特勒在啤酒廠之演說）又在德國境內及德佔領區之重要目標轟炸·魯爾煉油廠及萊因河之油船亦被轟炸之列·該晚有敵機場二十處被投彈及開機關槍掃射·德國之鐵路目標受傷最重·土倫飛機場之燈火被機關槍射熄·沿海岸之船塢輪船及建築物均有中彈·空軍部公佈襲擊明興時之情形·據稱·「巴華里亞中心區之電氣鐵路網及明興四哩長機車道及鐵路工場已化為一片火光·此種空襲·實為英空軍對單一目標所採之最劇烈轟炸·歷時在九十分鐘以上·參加空襲之機員·亦曾謂在最近數月來以此為最成功之襲擊」云·

開羅方面英機出動炸義港口

又開羅今夜發出空軍公報·謂英機曾向義境布連地西港大施轟炸·投下燃燒彈多枚·引起大火·雖距四十里之遙仍見火光·敵港口碼頭船隻·鐵路車站·皆被炸·彈落後即聞爆炸聲甚鉅·地面高射砲火亦頗猛烈·但英機皆安然飛返·英機又飛往愛奧尼亞海及愛琴海偵察·在西沙漠英機向多白勒襲擊·該處海軍建築物被炸燬·多爾那之陸軍兵房亦中數彈·引起大火·相距五十哩猶見火光·在阿爾班尼亞哥達連有一軍營命中炸彈·阿哥達特之飛機場建築物亦被襲擊云·

（合衆社九日開羅電）官方公報今日稱·在埃及方面·敵機飛至我軍前頭部隊偵察·在蘇丹方面·加拉拔特之軍事行動仍然繼續·在卡沙拉區·雙方仍進行作戰·俘虜敵軍五十人及奪獲軍械輜重無算·

希氏演講之夕英機大批烈炸明興

鐵道網中心傷害頗嚴重

（合衆社九日倫敦電）空軍部今日描寫英機於希特勒演講時轟炸明興之情形稱·「英空軍集中力量以施行猛烈轟炸於一目標者·從未有如是之甚」·又謂雖盧溫包留基拉不及四份之一英里之路軌交錯之地點·為轟炸之主要目標·鐵道被炸燬一火車頭及數車棚及路線場中彈·全部為烟火籠罩·空襲由下午八時半起·連續二小時不停·炸彈及燃燒彈紛向一長凡四哩之路線場及鐵路工廠投下·查該處係巴伐利亞之廣闊電氣火車網之中樞地點·

（合衆社九日柏林電）英機除轟炸明興及斯圖加特外·並襲一威丁堡省之小城·只在民居引起火警·並傷居民二人·英機被擊下十八架·德機僅損失四架·

（合衆社九日柏林電）德國官方通訊社承認·英機昨夜空襲明興·曾用許多飛機·其數目比較空襲柏林為尤多·據稱·被損害之物業并無重要·亦無軍事損失·據謂英機顯然欲騷擾在明興舉行之紀念會·但卒不成功云·

（合衆社九日倫敦電）據空軍公報稱·今日擊下德機三架·英機並無損失·迄午小規模之轟炸繼續不已·德機利用雲層掩護·在數處投下炸彈·並在雲中俯衝而下·掃射機槍·

（合衆社九日倫敦電）英空軍部稱·我轟炸機襲擊德國及其佔據地之要塞多處·包括諾爾孫基亨及法郎福之煉油廠·紐倫堡及碧姆斯特丹之飛機製造廠·哈姆·蘇斯德·奧斯那布律克·杜伊斯堡·衛克等地之貨倉·斯圖加特·摩爾斯·薩爾布律根·棉恩與合帆等地之鐵路交通線·並及十八個敵方飛機場·海岸空軍集中轟炸羅利納之潛艇根據地·收效甚佳·我機全數返防·

（路透社九日倫敦電）前任駐德英大使韓德臣今日在林肯演講·謂德國現時已消失戰勝之最後機會·軒氏謂於去年九月發表一意見·至今未有改變·意即謂倘德國今年六月不能獲勝·則本年十一月必失其最後機會·軒氏繼謂·德國於本年六月幾乎確實獲勝·但英空軍之驚人絕技與乎海陸軍之勇氣·已挽回英國云·

（路透社九日倫敦電）德機利用層雲掩蔽·今日下午竄入英國內地在密蘭及英倫東南方及西南方投彈·

粵省立圖書館圖書增加一萬餘冊

第一二期書目趕緊編訂　到館閱書人數日有增加

（中華社廣州通訊）粵省教育廳自成立省立圖書館後·於本省文化·增益甚大·茲日到館搜求參攷書籍及閱覽者·人數日增·查該館自十月份起·每日到館閱覽人數平均達三百人（九月份為二百六十人）·書籍搜羅·十月份亦增加二萬餘冊·故該館現經集全館有經驗之圖書管理員·趕緊編訂第一二兩期圖書目錄·計第一期書目·已編訂完畢·現經在印刷中·第二期書目·亦可於下月編成·於到館閱覽者便利不少云·

赫爾

阮眞

自從羅斯福總統再度獲選經已揭曉之後·美國現任的閣員·循例向羅斯福提出辭職·這很像是面子的關係·與其他日被逼辭職·反不如自己早日告退·這是很應該的事·設使政府還要倚重的話·也會作一度的挽留·故此美國內政部長易基斯·首先自行告退·俾羅斯福總統可以自由組織新閣·預料還有其他閣員·跟著他一樣地向羅斯福告辭·但最令人注意的·就是國務卿赫爾的去留問題·因為國務卿的職權·差不多是可以代表總統的·本來赫爾年紀已老·他今年六十九歲·就是告退·也不是一件出奇的事·但是他和羅斯福共事多年·怕羅斯福也要留住他來做事·以資熟手·

現在且談談赫爾的家世和他的出身·赫爾的父親名叫卑利赫爾·世居在美國田納斯州的山上·那塊地方風景很好·樹木又多·赫爾的家族·就在這裏住下了好幾代·像農村的人家一般·每朝早趕著騾子到郊外的地方玩耍·做些園林的種植·赫爾是他父親卑利的第三個兒子·也是過著鄉村間的生活·不過後來赫爾搬到華盛頓去居住·又在華盛頓入學讀書·吸受著政治上的學識和民主黨的黨義·

他二十歲時·在利巴倫的金巴蘭大學的速成班畢業·後來又學習律師的事務·被選入了議院做個議員·赫爾三十歲時·會做過巡迴裁判官·一九〇六年·他就進入國會·那時他剛纔三十五歲·赫爾獲得這個地位之後·就一心研究議會裏的關稅問題·他認為不把阻礙國際間貨物自由交換的稅關壁壘打破·就不能得到永久的和平和發展·他用了半世的光陰·使他的理想的「互惠貿易協定法案」實現·他一生的長處·就是堅忍和勇於改過·他少年時曾染了賭博的惡習·他從前最愛撲克戲·但一經入了仕途就從此戒絕了·他知到做個政治家·必定要有演說的口才·所以他對於這一點·努力悉心研究·當他接見記者時·他的政治家的口吻·往往使記者嘆服·在美洲新大陸這裏·已經有許多複雜的問題·再加以國際間的種種重要問題·羅斯福常常和赫爾商量·赫爾運用他的清醒頭腦·和堅毅的魄力·折衝樽俎·赫爾是美國一代的功臣·也是當代的一個偉大政治家·但這個田納斯州山間的童子·混入了繁囂的華盛頓城裏·一變而為今日國際政治舞台上的一個重要角色·俗語說得好·英雄莫問出處·世間不少懦弱之夫·設使彼等聞風而起·誰也可以效赫爾一般的奮鬥堅忍·但使不談實際·每事皆歸咎於命運·那就不在此問題了·

廣東全省軍警盛大檢閱一瞥

中山紀念堂前舉行閱兵典禮　受檢軍警共萬餘人精神飽滿

（廣州通訊）自國民政府還都後·中央當局·對于建軍進行·不遺餘力·即以華南而論·軍事方面·在軍事委員會委員長駐粵辦公處主任李謳一策勵之下·不數月間·已具有相當成績·邇已各路軍隊·已相繼編成·為檢閱成績·策勵來茲·乃于一日上午九時在中山紀念堂前廣場舉行莊嚴宏偉之閱兵典禮·

閱兵情形

查是日參加全省軍警武裝·計有中央陸軍軍官學校廣州分校·學員學生隊約一營·廣東全省保安司令部保安隊約二營·陸軍獨立步兵第二旅約二團·中央警官分校學員隊一隊·陸軍第三路步兵約二團·陸軍第四路約二團·廣東江防司令部陸戰隊一隊·廣東警察隊三中隊·合共軍警萬餘人·于九時前·已環立于中山紀念堂前·受檢之軍警·皆精神飽滿·英氣勃勃·紀念堂之出入口處·高搭五彩牌樓·四週軍警保衛嚴密·場之正中·架搭閱兵台·兩旁均為來賓台·閱兵台外·再搭演講台·高懸青天白日滿地紅之和平反共建國旗幟一面·隨風飄蕩于空際·極其莊嚴燦爛·是晨天氣晴和·陽光隱約欲現·場之四圍·綠葉婆娑·絕無深秋蕭然之景象·此更足表現和平空氣之濃厚也·九時·市府中日各高級長官·紛蒞場觀禮·中央特派監臨官及上閱兵台·國民政府中將參軍·中央政務委員會委員·軍委長駐粵辦公處主任李中將謳一·警務處長李道軒等·左右隨行持械保護·保安隊分在兩行·主席陳耀祖·民政廳長王英儒·廣東省政府代秘書長汪宗準·教育廳長林汝珩·財政廳長周應湘·特派交涉員關乘三·及市府各局長·各處處長·江防司令·省市黨部全體委員均隨後·步上閱兵台·由李中將謳一任檢閱官·鄭副司令任指揮官·均戎裝騎馬·首即齊集奏樂·閱兵官入場·由指揮官馳馬至閱兵台前報告·繼由閱兵官李中將謳一·軍委會參軍·李警務處長等·并馬環繞檢閱一週·各軍警隊伍齊整·舉動嫻熟·於軍樂喧揚中·表現各種舉動·極獲各長官之讚許·環繞檢閱·閱畢·繼即舉行分列式檢閱（一）軍分校學員生（二）保安隊（三）獨立步兵第二旅（四）陸軍第三路（五）陸軍第四路（六）江防司令部陸戰隊（七）中央警官分校（八）警察教練所·各隊官兵分列橫排·依次正步操近閱兵台·各隊均步伐整齊·士氣旺盛·在青天白日旗幟之下·表現其英勇邁進姿態·其中尤以軍分校之學員生隊最優良·十時許·分列式檢閱完畢·即由長官訓詞·中央特派之代表汪軍事委員長訓詞·詞中多所訓勉·繼由李中將謳一訓詞·大意謂今日舉行閱兵典禮·得具此成績·覺得非常安慰·但吾人建軍之目的·並不以此為滿足·正希各位武裝同志·手持保國衛民之利刃·足踏和平反共建國之大路·勇猛努力前進云云·詞畢·即由南支派遣軍最高指揮官代表致詞·隨由李中將領導高呼口號·響徹天地·高呼畢·即于奏樂聲中散會·

南華體育

今日潮汐
漲：上午六時五十六分　下午七時四十三分
退：上午零時五十八分　下午十二時四十二分

明日潮汐
漲：上午七時五十分　下午八時零四分
退：上午一時四十分　下午一時十九分

今日與海陸空軍聯隊義賽之港聯隊

張榮才

布力般

李天生

卜比

威廉臣

許竟成

鍾勇森

馬[illegible]麟

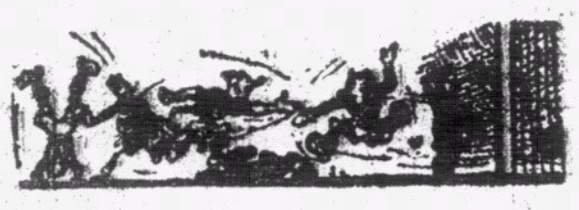
卓拉

婁兆榮

侯澄滄

八陣圖排開
西蜀輕取若瑟
趙子龍帶傷先行拖槍連刺四張
馬孟起沒精打彩妙足亦陷一關

球場舊侶



△南華乙

昨日嘉山頂上，南華甲乙組是球隊分戰聖若瑟與傑志乙組雄師，到場觀戰者大不乏人，然則閩山道人數乃大加於斥資入場者也。

乙組之戰，南華昨日勝來吃力非常，爲的是初開賽時，左衛阮樹腳踝果已被踏傷，退出料理片時，雖不久卽再出場應戰，但僅撐得一腿，朗復痛不能興，其後改串左翼，卻已宛似具員，後來因自知不濟，索性離場休養，南華十一人半時曾先負一隻，下半時自始至終僅得十人應戰，局勢似無可爭反敗爲勝之可能，不道那時有軍師何潤光出缺，從門邊中指導，更嚴令其暫屬洛基加倍賣力，在當左中衛與戰外，得勝又須與出補左翼空位，由是將士用命，奮戰不已，居然以寡勝衆，力戰之下，先由錢熾鏢單刀匹馬，用其長奇魯殆法，引出黃湖，妙足射回一球，繼成和局，其後又在門前混戰之中，由李子浩乘隙射入一隻，卒以二比一反敗爲勝，上半時爲傑志取勝者爲右輔陳炳土，乃在人叢中妙射得手者，姿勢殊美妙也，雙方人物如下。

△南華乙
何潤培
阮樹　黃瑞琪
何洛基　鄭鑑祥　許福元
陳汝成　朱永強　朱國倫　李子浩　錢熾鏢

△傑志會
黃翔
霍耀華　黎達才
陳家禮　游華興　尹祖樂
莊錦全　張松根　尹卓新　陳輝上　陳達輝

甲組登場，南華陳容悉如昨報，老將黃忠（曹桂成也）攀鞍顧盼，奕奕有神，果然寶刀未老，趙子龍（陳德輝也）帶傷先行，雖則腳下顯有隱痛，但戰來仍見剔透玲瓏，一有良機，卽似盡忘腳痛，倆腳異常犀利，卒於睇下四關，勞苦功高，可圈可點，錦馬超（李碩友也）亦不肯饒人，也演斬將搴旗，造成五對一勝局，若瑟方面，因有科南地士不來，用新將亞博李安納改串正中衛，腳頭果然犀利，全憑他一腳妙射，在淨輸二球後打破光蛋，南約略曾與南華以一度之威脅，洵可見也，當時雙方陣容如次。

△南華甲
譚均幹
謝錦洪　曾仲雲
陸達鏗　林德譜　劉慶才
李碩友　鄭文治　陳德輝　劉松生　曹桂成

△聖若瑟
曾培福
李安納　夏　亞博
劉榮光　李安納　仙米
告魯士　高美士　麥當奴　中都士　楊家驊

南華雖然未出全力，仍是馬壯人強，甫開賽卽屢予聖隊以威脅，但聖隊一鼓作氣時，聲威亦自不弱，三分鐘時，曾攻進南華腹地，由麥當奴猛引一球，譚均幹仍未恢復當年本色，援球又復脫手，幾誤大事，幸得謝錦洪守衛盡力，始得化險爲夷。

賽至七分鐘時，南華擊威熾赫，陳德輝乘聖隊後防空虛之便，單刀直前，近門施射，殊令曾培福無從捉摸，立下一城，自此而後，南華進攻益急，再一分鐘，聖隊似不忿，正容隊進攻，後方只餘曾培福與李安納坐鎮，陳德輝乘後方交球之便，卽領球直前，李安納橫來狙截，時及矣，不虞曾培福亦棄門遠出衝奪，因一時留足不住，竟從後將李安納撞倒，德輝反得在一閃之下，領球直向空門急跑，時則曾培福反在後窮追，那能追及，於時德輝但只認空門一射，又已爲南華造成淨勝二球之局。

九分鐘，老黃忠兵出斜谷，向中原輸糧，球由門前墜下，培福躍接不牢，竟從背後漏下，尚幸翻身及時，仍能拖住寶貝，始不至再失，十四分鐘，謝錦洪在禁衛界邊誤撞中都士被罰，由亞博李安納主踢，一箭如離弦之矢，正中球門，均幹措手不及，遂被勝回一球，成二對一緊張局面，二十分鐘時，劉松生曾妙射一球，卻被曾培福妙手救去，上半時蜀兵只能以二對一佔先。

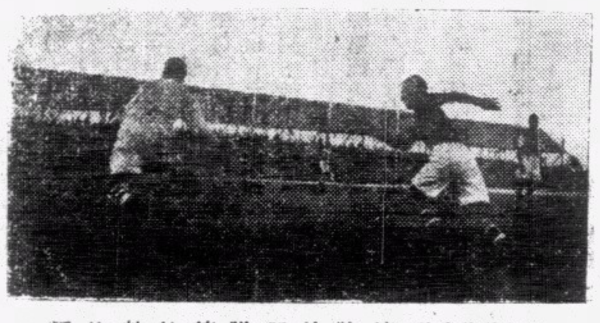
事實無獨有偶，下半時南華亦賽七分鐘卽開始勝球，此球由李碩友妙足傳中，亦由陳德輝打進，趙子龍帶傷上陣，至是已妙中三元矣，十二分，曹桂成傳中，陳德輝與亞博李安納俱躍起頂球，球卻爲亞博所得，滿以爲可救球出險矣，不道因陳德輝之一爭，亞博匆忙將球頂斜，反落於碩友腳下，錦馬超得此機會，那肯饒人，只見他一腳斜射，又爲南華增一球之利。

十五分鐘，楊家驊故撞李碩友於禁衛界外而被罰，陳德輝及時施用頭槌一頂，又告錦馬超一腳踢向中央，成五對一之功，二十分鐘，曹桂成乘李安納盤球遠出助攻之便，侯後方將球踢出，卽深入傳中，夏仙一慌，竟在禁衛界內犯手球，老黃忠請纓作劊子，一腳踢來，卻被曾培福窺個正著，將球撥出，於是老將軍寞寞，此後南華多事盤弄，似不欲爲已甚，中衛聯軍會因此大舉反攻，施減低負球之數，一次攻近球門，似可必入，詎又被陸達鏗及時包抄救脫，卒不得而逞，結果南華以五對一勝，不獨戰功不讓魏吳，且成上週末甲組勝球最多之一隊。

上週足球總賬

△甲組聯賽			
南華會	勝	聖若瑟	五對一
士葛隊	勝	警察會	三對一
東方會	勝	海軍隊	三對一
星島會	勝	九龍會	三對一
米杜息	勝	香港會	二對一
△乙組聯賽			
南華會	勝	傑志會	二對一
士葛隊	勝	卅營炮兵	一對○
光華會	勝	警察會	三對二
星島會	勝	九龍會	四對○
海軍隊	勝	軍醫隊	五對三
米杜息	勝	香港會	五對一
△丙組聯賽			
工程隊	勝	打旗隊	三對一
國際隊	和	廿四營炮兵	二對二
卅六營炮兵	勝	蜆殼隊	二對○
飛機隊	和	軍醫隊	四對四
廿營炮兵	和	十二營炮兵	二對二
軍糧隊	勝	卅五營炮兵	二對○
七營炮兵	勝	俄僑會	五對一
△友誼比賽			
光華甲	勝	光華乙	五對一

昨日南華輕取聖若瑟之一幕



譚均幹林德譜變搶險情形（英倫攝）

國際長途賽跑
男冠軍李玉峯　女冠軍廖瑞蘭

飛而生

香港九龍居民聯合會（卽任客聯合會）主辦之第一屆國際長途賽跑，於昨日上午九時，在對海油蔴地普慶戲院側之曠地開幕，到場參觀者異常擠擁，車水馬龍，極一時之盛，此次居民聯合會對各項措施，異常完善，除有救傷隊準備臨時對運動員加以護送外，並有跌打名醫李子飛，親駕其自用汽車，沿途巡視，更有陶秀女中學，志賢女中學，及德明中學之女童軍維持秩序，由後備警察領導運動前進，故秩序甚佳，計報名參加者共有中，英，蘇，印，西國健兒一百一十四人，昨日報到者僅得七十八人，女子二人，九時既屆，各健兒魚貫排列普慶戲院後之加士居道，聽候出發，一聲令下，各健兒毛腿齊飛，華人李玉峯一馬當先，印人加林北尾隨其後，由加士居道轉入彌敦道，直向尖沙嘴方面前進，入梳利士巴理道，漆咸道，馬頭圍道，譚公道，經文明戲院，轉入太子道，再由界限街出彌敦道，直至普慶戲院爲終點，女子則以文明戲院爲出發點，經太子道入界限街，至普慶戲院後之加士居道爲終點，女子組僅得兩人參加，開始後，廖瑞蘭一往直前，黃銀生尾隨不捨，及後漸呈落後，與廖瑞蘭相距甚遠，至終點時，廖瑞蘭以廿八分三十五秒走畢全程，抵步時，男子組仍舊無人超過其前，黃銀生以三十分十秒亦抵目的地，女子組抵步後，不久卽見李玉峯有如風馳電掣而來，加林北緊躡尾追，始終不退，結果李玉峯以三十九分二十六秒奪得冠軍，爲我國爭取前此未有之榮譽，查女子冠軍廖瑞蘭，乃光華會足球門將鑾廷楷之妹，肄業於德明女子中學，以前曾參加各公開長途賽跑，亦獲有良好成績，今次代表居聯會出席，一鳴驚人，爲居聯會爭光不少，至於男子組冠軍李玉峯，其名稱乃不現經傳者，據彼語記者，乃湯湖人，去年參加南華體育會主辦之公開一萬五千碼賽跑，奪得第五名，今次爲正式參加賽跑之第二次而已，李君僅參加兩次賽跑而有此種成績，實令人欽美不置，至衆人注目，認爲對冠軍大有希望之香吉生，楊豪光（卽華生）及英人路易士等，均拜下風，路易士退居第九名，楊華生第十名，香吉生竟名列第三十九，各健兒抵步後，旋卽頒發獎品，及拍照留紀念，方告散會，此外尚有一童子名甘兆良者，年僅十七，亦能賽畢全程，由居聯會加獎旗一面，賽獲第卅六名之榮譽獎，爲本報派報員，既賽畢全程後，下午仍賽小型球一場，亦氣袋也，茲將女子組及男子組名次列下。

男冠軍李玉峯

女冠軍廖瑞蘭

△女子組
（一）廖瑞蘭，廿八分卅五秒，（二）黃銀生，三十分十秒。

△男子組
（一）李玉峯，（中）卅九分廿六秒，（二）加林北（印）卅九分四十五秒，（三）衣路希（印），四十分卅五秒，（四）文臣，（蘇）四十分廿六秒，（五）陸文德（印）四十分卅八秒，（六）楊乃益，（中）（七）地獵星，（印）（八）路易士，（英）（九）楊華生四十一分廿七秒（中），（十）孖刺陣星四十一分卅秒（印），（十一）林健勳（中），（十二）陳潮惠（中），（十三）蘇偉民（中），（十四）徐耀泉（中），（十五）朱德榮（中），（十六）杜兆餘（中），（十七）亞審（印），（十八）劉標（中），（十九）蘇柏昇（中），（廿）林福生（中），（廿一）謝金石（中），（廿二）鄭星海（中），（廿三）周志祥（中），（廿四）李其烈（中），（廿五）陳以勳（中），（廿六）黎彬元（中），（廿七）周盛祥（中），（廿八）潘銘章（中），（廿九）丘義秀（中），（三十）馮頌文（中），（卅一）王步開（中），（卅二）哈頓星（印），（卅三）張雲桃（中），（卅四）譚振雄（中），（卅五）石　（中），（卅六）梁耀榮（中），（卅七）謝劍雄（中），（卅八）蘇堅信（中），（卅九）香吉生（中），（四十）李生（中），（四一）馬魯師（中），（四二）陳業榮（中），（四三）陸南士（中），（四四）甘兆良（中），（四五）經強士（中），（四六）岑錦池（中），（四七）黎世威（中），（四八）賴曼華（中），（四九）盧錦泉（中），（五十）黃海珊（中），（五一）葉劍強（中），（五二）單雲（中），（五三）黃玉榮（中），（五四）陳少泉（中），（五五）楊懷華（中），（五六）歐陽亦節（中），（五七）盧潤賢（中），（五八）陳炳中（中），（五九）關兆鑾（中），

美艦岷甸奴籃球隊
向本港勁旅挑戰
青年會南華星島嚴陣以待

美艦岷甸奴籃球隊，最近抵港，特下戰書，約戰本港籃球勁旅，經接洽就緒，擬定對賽三場，本月十四日下午七時，對抗青年會，十六日戰南華，十七日對星島，各隊以大軍犯境，均準備屆時迎頭痛擊，至岷甸奴隊多爲籃球好手，實力不弱，其名單經已選定，茲錄如下。

（領隊）羅渣士，（中鋒）泰那，威路遜，施漢，（前鋒）尼路遜，活士，荷路金比，（後衛）谷地，士梯殊地，波路地，軒地皮治。

本週足球比賽秩序

十一月十一日（星期一）　下午二時一刻
慈善賽　球證隊對中西記者隊……香港會場
下午四時
港聯隊對軍聯隊……香港會場

十一月十四日（星期四）　下午二時三刻
乙聯賽　軍糧隊對工程隊……掃桿埔場

十一月十六日（星期六）　下午四時一刻
甲聯賽
香港會對士葛隊……香港會場
米杜息對星島會……掃桿埔場
海軍隊對聖若瑟……海軍球場
九龍會對警察會……九龍會場

下午二時三刻
乙聯賽
香港會對星島會……香港會場
米杜息對卅營砲兵……掃桿埔場
海軍隊對士葛隊……海軍球場
工程隊對軍醫隊……陸軍球場
九龍會對警察會……九龍會場
下午四時一刻
軍糧隊對傑志會……陸軍球場

下午二時三刻
丙聯賽
七營砲兵對廿四營炮兵……聖若瑟場
十二營砲兵對卅六營炮兵……赤柱球場
飛機隊對蜆殼隊……漆咸道場
下午四時一刻
國際隊對廿營砲兵……聖若瑟場
卅五營砲兵對工程隊……加路連山

十一月十七日（星期日）　下午四時一刻
甲聯賽　東方會對光華會……加路連山
下午二時三刻
乙聯賽　南華會對光華會……加路連山
下午二時三刻
丙聯賽　打旗隊對軍醫隊……掃桿埔場
下午四時一刻
軍糧隊對俄僑會……掃桿埔場

光華乙組賽甲組
終是哥哥勝一籌
上半時一對一乙組攻多於守
下半時一改陣容甲組勝四隻

球探

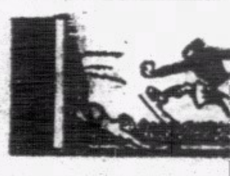
光華會本屆甲乙組同時不景，甲組因守衛人物太差，成績不佳，還有可說，可是乙組中人，既已時時苦練不懈，而且人才并不輸人，仍是成績遠不如人，主事人卻認爲莫名其妙，他們爲著檢驗實力計，昨日趁著聯賽輪空，便使甲乙組對賽於界限街警察球場，一看究竟，球探奉命操事，亦作座上客，但見初賽時，乙組中人完全用回他們前日戰警察的陣容上陣，卻是虎虎有生氣，一路攻多於守，中衛隊合的甲組隊伍，反時受威脅，甲組有衛將馬葵士和長人哥士打，都是聖若瑟舊人，近聞有意投光華，故昨日加入客串，乙組賽來雖有路，可是錫歷不及阿哥，故雖攻多守少，仍先被甲方由卓石金先打入一隻，其後急攻不已，始由田榕發得機，攀回平手，而後吃檸檬，下半時乙組改調陣容，由楊水港入當後衛，盧樹嘉反串中衛，羅顯駒入充左翼，爲力反不如上半時，加以甲組改由梁炳金替出吳德榮，演出較好，一進一退，甲組遂得大發雄威，先由錢熾芬衛入一球，次由卓石金黃景聰各加一隻，最後，卓石金又射入二個十二碼罰球，甲組遂以五對一勝乙組，雙方陣容如下。

△甲組
金家標
鍾輝林　哥士打
李鋼祺　雷米迪　馬葵士
黃景聰　卓石金　錢熾芬　帕利拉　吳德榮（上）　梁炳金（下）

△乙組
張樹輝
楊子祥　鍾劍輝
盧樹嘉（上）　李華芝　楊本漢（下）
黃華耀　羅顯駒（上）　盧樹嘉（下）　楊本漢　田榕發　李恩樑　陳偉生　龍自立

昨日掃桿埔球場
士葛隊反敗爲勝
警察會先由侯律記頭功
士葛隊終以三對一得利

飛而生



掃桿埔球場，昨日下午三時三刻起，先由士葛乙組迎戰卅營炮兵，雙方演來未見精彩，僅同兒戲而已，上半時士葛竟被卅營炮兵逼成零和局，下半時士葛反攻甚烈，遂由右輔美高勇陷一關，僅以一對零擊退卅營炮兵。

甲組之戰隨卽開始，由士葛出戰警察，警察健將多缺場，補以哥頓，范貴才等，士葛右翼活士缺場，由居利瓜代，警察最初僅得十人應戰，竟在三分鐘內先由侯律拔頭籌，至五分鐘時，范貴才方趕到助陣，士葛努力反攻，警察守將迎頭痛擊，士葛不退而退，此後互有攻守，戰至廿三分鐘，士葛又下令反攻，五鋒齊上，基路來傳中，荷息突施頭頂，布力般欲將球踢出，惟球觸布力般之腳後，竟改變其旋轉勢，斜飛入網，打回平手。

此後警察守衛已漸呈不支，惟士葛各將聯絡上似未及往昔之佳，故久久仍未能衝破北守衛線，直戰至三十分鐘，士葛基路來乘主踢角球之便，認門傳中，拍加擬用頭頂，不料球竟斜飛去，已方門前，尚路高于許，否則又將多失一城，再負角球，基路來主踢，靠近拿頭上開花，士葛以二對一反敗爲勝，然後退休。

易陣後，戰況稍見緊張，警察五鋒亦卅能予士葛以威脅，惟士葛守將長演佳妙，始終擊退來師，廿五分鐘，士葛又見得勢，居利傳中，荷息漏交基路來，基路來橫掃入網，三對一，警察雖努力掙扎，惟未易衝破士葛後防，直鏖戰至完場時，士葛以三對一氣走警察，雙方陣容列下。

△士葛隊
奇勒
符利沙　科近拿
亞其兵　尼士蔑　班拿備
基路來　文衛　馬路息　居素利

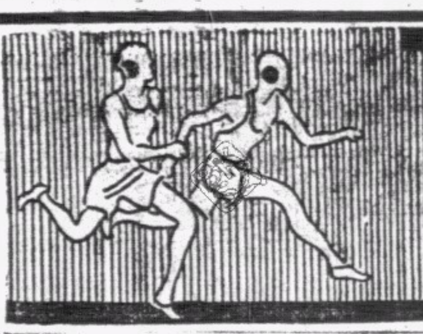
△警察會
哥頓
帕加　哥夫
文靈　布力般　卜比
劉北洪　花利亞　范貴才　侯律　黃文貴

中華體協會
陸運會舉辦有期
定十二月廿五日舉行決賽

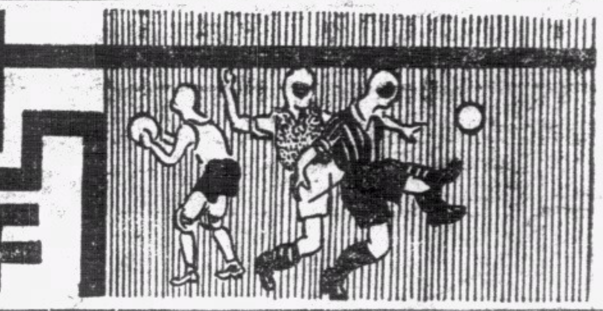
昨據香港中華體育協進會來稿稱，該會爲提倡田徑運動，檢閱成績起見，每年均有「全港公開華人週年陸運大會」舉行，是年陸運大會，業由該會田徑部決定，於本年十二月二十五日，假借加路連山南華體育會運動場舉行，並定於本月十五日開始報名，至十二月十五日截止，報名處（一）德付道中一二七號三樓鍾聲慈善社，（二）灣仔莊士敦道一七八號牛津洋服店，（三）旺角上海街四九六號書局，項目共有廿八項云。

天氣預測：本港今日吹東北風，天色先晴後有密雲，天氣略涼

日出日落：出　上午六時三十三分；落　下午五時四十二分



南華體育



交戰中紀念和平
愉谷有足球義賽
球王與德輝決不能登場爲港聯助
空缺由黎佛爺與阜拉兩健兒補充
鍾勇森足下亦有毛病有由曾仲雲客串右翼說

·球場舊侶·

今日爲紀念歐戰和平之雙十一罌花節，到時除有一羣熱心女子沿途勸賣罌花籌欵，及由長官紳士到歐戰紀念碑前行獻花禮外，足球總會亦在愉谷組織足球義賽一場，藉資點綴，及爲戰時孤寡籌欵。此賽準下午四時開幕，并有護督與陸軍總司令等要人到場參觀。義賽之前，更有一場一年一度的記者對球證聯誼賽出演。文弱書生賽陸判官，敏捷處雖然必比不上義賽好，但他們都是過來人，仍有老辣路數好看。何況一邊是批評家，一邊是裁判官，平時對於他人有不文舉動，不是鐵面無私，當場判罰，即老不容氣，加以筆誅。今日親上疆場，看是如何有禮，實在甚值得研究之事。如此雙料好戲，我想信看客臨場必早。

根據港聯領隊員奧馬昨日語我，港聯有李惠堂陳德輝決不出場，爲的是他們脚下都出了毛病。聞說鍾勇森昨日（指星期六）小腿也被人踢了一脚，明日（指今日也）也怕難上陣。現在陳李空缺，已決用阜拉與黎兆榮補充，不過右翼一職，後備隊裏却無補充人才，眞煞費思量。我相到不得已時，或者迫於不得已要用侯律補救。

我聽聞此語，却不贊成，因告知奧馬，說道曾仲雲曾客串右翼，演來頭頭是道，何不一試。他說果眞如此，則非試用老曾不可。但說完之後，忽見鍾勇森在場，因特召之前，問明是傷怎樣。據說小腿被踢處仍痛，深恐勉爲其難，再傷要煩扛抬出場，豈不反誤大事。後經奧馬和京琴力央必出，勇森已決定出場。照此一來，港聯或者仍然不致太弱，好在守衛六員，人人能出，軍聯雖好，也不易贏。

這次義賽人員，如果能人人照原定計劃上場，眞是再好沒有。港聯人物，如照現在情形，則爲力甚足。至於軍聯方面，我曾看過試賽時之演出，可說是軍聯隊三年來未有的最好陣容。與原選港聯人才，可稱半斤八兩。最惜陳李不出，我們唯有嘆眼福略差。否則必有極緊張之演出。於今則或防軍聯有取勝之望。不過阜拉和佛爺俱是健者，如此則港聯或者也能演出殺氣騰騰。

關於球證隊方面，到時陣容與原定的略有變更，爲的是金家標本來是守衛中人，編排的當時弄錯，今日將由李炳棠踢左翼，金家標退充中衛。

今日的賽球秩序，是下午二時開始賣票，二元特別位只有三百五十條，要看人賣給，不是人人可買。一元票一千三百五十張，五角票一千八百張，三角票一千五百張，賣清即關閉大門。如果尚有搶買炒家票，遲遲其來，而非即買即入者，大門關閉後，不得其門而入，乃係自誤。場中禁絕小販賣物，小孩子也不能揩油，總之見一人收一票，彼此無分。四隊陣容如下：

△全港中西選隊

張榮才（星島）

李天生（星島）　布力般（警察）

許竟成（東方）　威廉臣（九龍）　卜比（警察）

侯澄滔（東方）　黎兆榮（星島）　阜拉（香港）　馮景祥（星島）　鍾勇森（東方）

「後備」李安納（若瑟）・曾仲雲（南華）・宋靈聖（星島）・張金海（東方）・侯律（警察）。

△海陸空軍聯隊

莫士咸（工程）

抑文士（空軍）　羅富利（海軍）

威健臣（米軍）　畢禮地（米軍）　班拿備（士葛）

基路萊（士葛）　梳氏（米軍）　軒地（海軍）　皮亞臣（米軍）　飛鵬士（海軍）

「後備」連奴氏（軍需）・荷息（士葛）・轆披治（海軍）・韓尼維路（海軍）・吉斯伯（空軍）・波利路（工程）・巴把（海軍）。

△記者隊

毛子明

莫鑑堯　OM奧馬

布絲根沙　馬田　端納

AT幸　AM奧馬　米亞

文頓　區士謨

「後備」譚振乾・蕭殿康。

△球證隊

丹尼

符利沙　百曆根

波利　編德　威爾遜

金家標

「後備」碧架・李魯華・科士打・史葛夫・葉九皋・泰羅・嘉利・李炳棠

工程丙組 制服打旗

·小秀·

昨廿之丙組聯賽，工程隊對強敵打旗隊於漆咸道場，尖沙嘴方面之球迷，以無別場球賽可觀，故開場一場球聽者人不乏人，工程於苦戰之下，以三比一勝。

是戰，打旗有作妙之鋒出，工程用位置作戰法，中鋒乘打旗門將陽光耀目之便，打入一球，其後打旗後衛因有事臨時退伍，以寡敵衆，中鋒打回半手，以一比一完上半時。下半時工程由中堅遠吊入一球，右翼射一只，造成三比一之數完場，如打旗非缺將，工程實非其敵也。

二屆興華鼎 昨日戰績

五大公司興華鼎小型足球聯賽，時日上午七時半，中華對大新，永安對先施，兩場俱在海軍球場舉行，結果中華以五比〇勝大新，永安以一比一和先施。

被罰永遠坐波監
符利沙已提上訴
總會上訴委員將討論

·球探·

上月六日，足球聯賽乙組士葛隊對傑志會，於跑馬地陸軍球場，傑志會以三比二勝，當時蘇皇軍負後不甘，該隊球員J符利沙於敗後向球證維文爲難，其後維文向總會報告，緊急小組委員會遂開庭研究，其時，第一次開審因球證未有到場，故未判決，緊急小組委員會於十月廿三日，再度開庭，對富利沙之此種行爲，殊屬藐視球證太甚，於是從重判罰，富利沙此後終身不能再在香港賽球，近富利沙以總會之執罰過嚴，今後將有「吊靴」之虞，心殊不甘，已向總會上訴委員會投訴，總會上訴委員，即將於日間開會討論其事云。

愛彌蘭盃有大戰
天南今日賽威乙
勝者爲王敗者爲寇自有惡戰
但望雙方俱以體育精神爲重

·小秀·

小型球聯會主辦之愛彌蘭盃賽，自九月一日起開賽，十六隊健兒，轉戰兩月餘，技佳者名列前茅，其次者亦得磨練之機，今者該盃初賽秩序，已屆結束之期，全部第一次循環週比賽，除今日及後日之兩場補賽外，然後由入圍之四隊相與作最後之角逐。

該盃賽分兩組（聯字及會字）舉行，規定每組選成績最高之兩隊共四隊作冠亞季殿四席之爭，聯字組之入圍隊伍，已於日前產生，灣仔維師會獲鵰賽牌冠軍之同義會與太平洋入選，會字組西園已獲決賽權，其他之一席位，尚須威靈頓乙與天南會於今日之戰始能定奪權誰屬。

今日之補賽秩序，爲威靈頓乙對天南會，開賽時間提前於九時正舉行於銅鑼灣工務局場，是戰爲兩隊成敗之最後階段，勝負所關甚重，自必各出全力以爭，強旅相逢，惡戰難免，威靈頓乙正鋒李惠林爲深有涵養，能遵守體育道德之球員，但其餘六將，率爲後起之秀，素擅硬派戰法，天南之球員，作「文」打時有功夫，「武」打時亦不弱，在重要關頭中，有小不忍而起不幸事件也。

查兩隊之戰績，天南會五戰，勝擒西比〇，勝馬頭以七比〇，和金城二比二，勝文協十比二，和西園〇比〇，威靈頓B則勝金城三比〇，勝陸機四比一，勝西園三比二，白勝文協，和馬祿臣四比四，負於尖沙咀一比三。以兩隊戰績而論，天南所勝均爲弱旅，與兩強隊言和，但言和之時，爲主將三祺他去時候，威靈頓乙則勝西園之一役，爲有默契者，金城與陸機均演出功夫，以兩隊之戰士而論，平情而論，天南實勝一籌，有怪脚李德祺座鎮後防，中衛線有名將文壽祺何彥芬，前鋒線馮坤勝，怪脚弟弟李殿祺，及黃瑞祺，陣勢之完整，會組七隊中實無一隊可及。

威靈頓乙之實力，前鋒線以一坤保，李惠林爲靈魂，後防以鄧松柏爲擎天一柱，門守林華勝有上佳身手，威乙之主力全萃於是，兩翼與兩中衛係藝未如李鄧之佳均，作戰力量實未及天南之平均。

根據兩隊之實力而作預測天南操勝之望稍爲濃厚，惟球賽多變，遠者不必論，卽在愛爾蘭盃中言之，前者聯組同義與威靈頓甲之戰，誰又料及居末席之威甲能挫首席之同義，但在事實上則威甲果敗同義矣，是則今日之戰，球技似爲天南較勝，惟比賽非能全恃球藝，球運如何，兩隊球員在場中之心理影響如何，皆是爲決勝負之因素，是以此戰究誰能獲得最後勝利，當未能遽作確定之論斷也。

據昨日消息傳來，怪脚李德祺因患胃疾，昨日南華對聖若瑟之大足球聯賽，李四亦未有上場助陣，聞今日亦決不上場，天南後衛一職，當由梅兆基瓜代，兆基大刀闊斧之技，作戰英勇過人，天南去一龍而易一虎，實力未減。

今日之役，兩軍均已養精蓄銳，以謀一戰，必有劇烈與精彩之表演，惟有一點足爲兩隊球員告者，在賽事進行中應抱以藝術相觀之心，無智識之傍觀者欲球員作場中作鬥牛之衆之挑撥言詞，應置之不理，勿爲所惑，至於聯會方面所應注意者，即爲愼選球證出場，蓋在重要之比賽中，球證失察，輒爲兩隊互相仇視之起點也。兩隊陣勢如下：

△天南會

劉永祥

李德祺　梅兆基

何彥芬　文詩祺

李殿祺　馮坤勝　黃瑞祺

△威靈頓乙

林華勝

鄧松柏　陳才

威　張新漢

李惠林　梁鍵池

四屆德權鼎小型球賽
四組冠軍已有主
榮發陸智夫英美崐崙獲決賽權

中華全國小型足球協會香港分會，舉辦之第四屆德權鼎全港公開聯賽，昨日大小共計七戰，經昨大戰結束之下，誰是霸者，業已高低分明，四組之獲得決賽權者，計羅組榮發黑七戰七勝，榮膺羅組冠軍，德組陸智夫亦六勝一和，而獲德組霸主，權組英美以六戰五勝一和之成績，躍居首位，鼎組崑崙亦六戰一和而勇冠全軍，從此四組名花有主，俟下星期日，四隊雄師，還要中原逐鹿一次，方能定誰是今年全港小型足球之冠軍隊。昨日戰情如下：

西園商務甫一交綏，高下分明，邱燕春，仵炳賢，分取一球，朱德榮倒戈一隻，二比一戰勝商務，世界隊亦以三比〇之成績壓倒大中華，漢英藝星爭演和氣，〇比〇言歸於好，鷹勝洋務紅棗權。

榮發黑同義之戰，鑼起鋒烟，三通鼓響，廿四條飛毛腿各護其主，力爭上游，榮隊兵勇馬壯，李殿奇八面玲瓏，威鎮全師，昨榮隊之勝敗，全爲此君之功勞，同義之敗，敗在何國華之拾球防人，因此每誤戎機，致敗大局，卒以一球之微見負於榮隊，比賽結果，李殿奇一矢中的，彭耀倫依樣葫蘆，張松根擊還一球，二比一，榮發黑榮居羅組第一把交椅，英美裕源繼續上陣，一場大戰，結果由何桂良梅開二度，美炎生再建一功，裕源頓華帶一隻，三比一英美榮膺權組皇座。

陸智夫和風之爭，乃五奪德組決賽權，比賽終場，核算功勞部，陸智夫梁浩然與李志與以美妙之姿態演出，各得一功，而樂居德組之第一位。

四屆德權鼎聯賽經數月之鏖戰，今已告一段落矣，該賽今有此完滿成績之收穫，其辦事人之精神，殊足令人欽佩也。

小型球友賽

九龍區

△華星中童

包文邦　劉梁樹鑑　張國威　林毅雄　黃慶才

陳文軒　鄧松柏　袁炳根　宋榮瑞　梁社烈　聶本人　邱文彬

△黑灰小型足球隊，昨日下午四時半，與香港仔明德社球隊作友誼賽於兒童遊樂場，上半場一比〇，下半場明德一比〇，結果一對一，握手言和，茲將黑灰隊球員錄后：

△金城隊，昨日下午四時半，與崑崙隊賽于銅鑼灣球場，結果金城隊卒以八比二大勝崑崙隊，陣容列下：

張明軒　劉瑞榮　陳澤佳　莫錦松　朱金麟　宋家宇　陸大予

△紅英足球隊，於今日下午一時，與健英足球隊作初度友誼賽於旺角塘尾道球場，紅英足球隊實力雄厚，調精銳之師應戰，健英隊屆時決必有佳妙演出，茲將陣勢列下：

△健英隊

鍾智雄　高霭福　梁志恒

黃灼錦　鍾志生　輝燦　姚光宗

△雄風體育社小型足球隊，昨承香港大酒店職工球隊之約，作一度友誼賽于九龍半島球場，上半場雄風不幸先失二城，下半場調整陣線，極力反攻，相持極烈，而香港職工隊集中死守，卒致〇對二敗北，雄風隊球員列左：

梁用貴　王明軒　陸友生　梁耀　鄒星雲　黎景成　凌明深　蕭機　梁澤光

△灣仔樂華小童足球隊，昨日下午四時正，承子飛盃兒童足球聯賽之冠軍羿弓小童隊之約，賽於對海九龍城兒童游樂場，結果樂華中鋒勇陷四城，全隊演出佳絕，四比一擊敗羿弓隊，列陣如左：

△樂華隊

莫智鴻　黃偉志　王子雲　梁福松　李炳祺　曾耀輝　鄧志岡

又樂華小童隊，於五時正應戰志強小童隊於同上球場，樂華爲訓練新人材起見，特遣數新球員上陣，又因數球員於賽羿弓時過於賣力，後勁不繼，更因志強球員多中童，故終以〇比二見敗，陣容列下：

△樂華隊

劉華生　黃偉志　方顯榮　韓潤田　王錫章　鄧志岡　何振中

△大衆體育會小型球隊，昨日下午五時，與牛大隊作友誼賽於牛大球場，雙方表演精彩，大衆各將更見出色，結果四對四握手言和，大衆陣容列下：

張森　郭雁飛　何傑芳　葉富權　梁展文　黃河清　郭兆華

香港區

△華星中童隊，昨日與漢英中童作友誼賽於修頓球場，結果華星以五對一大敗漢英隊，又華星小童組以一對二見負於漢英會，陣容列下：

代郵

葉榮小童小型球隊長台鑒：敝隊擬于十三日（星期三）於下午三時半，與貴隊作友誼賽於修頓球場，見字請即示覆。　大中華隊長李炳祺上

華僑小童小型球隊長鑒：敝隊決于十五日（星期五）下午三時，渡海與貴隊作賽，此覆。　大中華馮紹發上

漢英中童組鑒：敝隊擬於本星期三日下午四時半，與貴隊作友誼賽於修頓球場，蒙否與允，請即回音。　大中華馮紹發上

校際盃兒童小球賽
今日有兩場舉行
由華南對九龍文化拔明新

·飛而生·

校際盃兒童小型球聯賽，今日下午四時十五分，共有兩場分別在何文田麥花臣球場及旺角塘尾道球場舉行，由何文田麥花臣球場一戰，由文化出戰明新，旺角塘尾道球場一役，由九龍與華南會師，四隊健兒，今日均爲校際盃第一次出師，爲保持校譽計，預料屆時必遺精銳上陣，茲將今日出戰四隊名單列下：

△華南隊

李　王金福　林樹盛

黃泰康　南耀　彭焯榮　陳昭華　李文裕

△九龍英文書院隊

「生力軍」陳明錫・蒙錫浩・佩根・張紹良・郭濟福・陳斌全・鄭漢榮・何興華・彭玉麟・劉志雄・

△文化中學隊

袁崇瑞・鄺方齊・李榮邦・蘇鑒源・鄭丁才・陳亦修・黎森成・黎國强・宋燦常・高寧・

△明新學校隊

湯榮嘉・姚欣・薛耀與・麥洪光・王國華・麥賜堂・鄧世雅・鄒景石・麥林福・姚志榮・

今日消息過多足球鬆雜問答暫停一天

場邊人語

·飛引司·

△……大檯客（香港會）努力苦練，佈新陣容，意欲力圖中興，前日抗米杜息，雖以一比二小敗，但有佳作，曾先勝一陣。某迷說，這是米銳擊殺大檯客，而不是大檯客搗米。

△……球迷說太史慈（侯澄滔）是一員機會主義者，每次勝球，多是不勞而獲，正如俗語說「冷手執個熱煎堆」。前天他射入第一球，是由許文奎射去，羅便臣擋出，侯某乘勢撥入。第三球是由勇森造成機會，侯某順脚掃入，日前侯某射南華甲一球，亦是由勇森做成機會，侯某坐享其成。

★　★　★　★

△……蜀魏之役，陸叔高喊「襟安南華」以助威，魏御用報說陸叔自打嘴巴，因陸叔說過，凡遇華隊交鋒，他不高喊。有某迷以此而告陸叔，陸叔却說「南華會是全港全國公衆所有的體育會，是全國最有聲望的體育會，被人拆台，安得不憤，萬千迷哥，尚向吳蜀作不平鳴，何獨我乎」。說來理直氣壯。

★　★　★　★

△……總會宣佈施用新例，不得捨球阻人或撞人，魏兵戰秩地虎，宋靈聖就犯這天條大罪，被罰十二碼球，秩地虎藉此得免吃光蛋。

△……加山東吳新東海老龍，場外竟有炒票生意，某迷以五仙購了一張，大呼「上當」，原來是去週舊票。

△……內組飛機隊，新添英倫新上將兩員，所向無敵，昨戰平平之軍醫，險些在陰溝裏翻船，幸而以四比四戰和，盛名尚能保住。

△……北魏大將徐公明（馮景祥）智勇雙全，技術超卓，據密報說，公明近因用腦過度，醫囑必須休養，北魏如缺上將徐公明，實力當必受影響，爲顧全大局計，聞徐公明決不惜身休息。

★　★　★　★

△……西蜀前哨出師門傑志，傑志新足球部主任郭英祺是北魏的張文遠，榮膺新職，開門第一件事先斡了韓文公祭鱷魚一幕。（歡藹是球員也）這位新主任，人小膽大，今年比去年身高一寸有餘，是五尺五寸半，據說以前不過得五尺四寸，故近來頭球比前更進步。

★　★　★　★

△……張文遠說，當他代表北魏戰西蜀，由他充隊長與西蜀之關雲長（李球王）隊長握手時，不齊是張文遠與關公在加山約三事，與古三國時代之屯土山不同而已。他復說，昨天刺虎，來得爽快，眞可惜自家報紙（指星島報）說我不够氣，我眞不舒服，上次冤枉了好人張榮才，這一次冤枉了我張文遠，言時好像是要和別人鬥三百合樣子。

★　★　★　★

△……郭英祺原來是健談者，口才不錯，滔滔不絕。他說南華體育將星島、南華、東方三强來比喻魏蜀吳，眞合時宜，近來市面書店三國演義也很暢銷，球迷購買者不少，他的友人也購了幾冊，爲的是要看看小說講古，比對一下我們的說今，更饒趣味。

★　★　★　★

△……前天北魏前哨門秩地虎乙組，已是一通鼓響，門了幾個回合，原來秩地虎羣中多一小虎（共出隊員十二人也）球證看見到處都是九龍會中人，將西蜀圍攻到氣不暇喘，細心一數，數出十二人，連忙下令驅一虎離場，這也是球場笑話。

★　★　★　★

△……警察會禿頭門將泰羅，是游泳好手也是攬球健將，近來息影球場，據探息，泰羅賽攬球時折右臂骨，遵醫囑暫停止運動。

★　★　★　★

△……西蜀迎戰聖若瑟，趙子龍（陳德輝）威風凜凜，殺氣騰騰，獨斬四關，某迷說「蜀陣飛虎出，踏破四雄關」。一次，趙子龍單騎衝突，曾培福深恐有失，急給便之門，任由趙子龍長驅直入，球迷說「培福斬關落鎖，放入趙子龍，空城計能騙司馬懿，却騙不過趙雲」。

★　★　★　★

△……西蜀乙門鱷魚（傑志會也）出師未捷，大將（阮樹）先傷，鱷魚羣表演可人，大隻狗（羅耀華）與牛魔王（黎達才）頭頭是路，西蜀以寡敵衆，先輸一陣。大家却替西蜀担憂，幸有拚命三郎（朱國倫）、新阜拉（錢燦輝）衝力作戰，劉玄德，急檄請諸葛軍師（何老總）來策劃，軍師下令嚴防鱷魚衛，傳檄乖兒要嘗嘗接濟新阜拉，果然軍師妙計好，新阜拉一衝，李子浩坐射，以十人戰勝十一人，戰績是二比一。

★　★　★　★

△……若瑟敗於蜀軍，五比一，蜀軍經已脚下留情，信不信由你，當若瑟後衛犯了天條大罪時，十二碼球由老黃忠（曹桂成）一射安客，正是義釋嚴顏，銘馬超（李碩友）射入一球，亦是得自黃忠輸送之功，人說老黃忠寶刀未老，這可證明，不過氣力略差，已非百合以上之好漢。

★　★　★　★

△……當西蜀五擒一縱若瑟時，不提防若瑟暗渡陳倉，前來劫寨，均幹棄關亦阻擋不來，在千鈞一髮之時，廖化（陸達鑾）及時趕到，在空寨前，將球阻住，擋住來軍，均幹同防解危，球迷請六叔高呼鼓勵陸達鑾，陸叔說「他是我的兒子，回去自有道理」。

★　★　★　★

△……今天慈善賽，下午二時開始售票，上場報老爺兵戰球場公敵（球證）下場港聯軍大戰丘八爺，賽足九十分鐘來決勝負，收入款項用來撫卹第一次歐戰陣亡將士的遺孤。

★　★　★　★

△……軍糧隊是乙組常勝軍，本星期四日與工程常勝軍當有鬪鬥，軍糧正中鋒是前上海軍聯代表隊上將，工程隊未能安枕無憂。

★　★　★　★

△……今年華隊前鋒，西蜀之馬岱（劉松生），北魏之張文遼（郭英祺）是特出人材，技術進步驚人。

★　★　★　★

△……某迷說，西蜀有五虎之雄，東吳有三江之險，北魏挾天子以令諸侯，最好莫如將李子飛鐵打名醫當作華陀。

★　★　★　★

△……去年爛頭蟀士葛乙組門將梳路打氏，今年在士葛乙組榜上無名，但梳路打氏髀肉復生，躍躍欲試，已得陸軍當局准許轉投九龍會。

★　★　★　★

△……今年督憲盃初賽，決定在本月廿四日（星期日）舉行，由協會華聯戰總會西聯。

★　★　★　★

△……本週末義勇軍又來演習，甲組聯賽聖若瑟對海軍之戰或由星期六改在星期日舉行。

★　★　★　★

△……今天慈善賽，港聯對軍聯隊，今年的軍聯包括有抑文士是空軍球員，可說是海陸空軍聯隊，原來空軍出席參加軍聯隊已是第二次，當一九二九年，靴吾士航空母艦空軍有埃堅，渣威士，韋能參加軍聯，那時，這三員是代表海軍，故不知其爲空軍也。

經濟版

過去一週間

國幣申匯市情總檢討

好友惑於有利消息大量買入不放致深陷泥足 至突破二五大關人心浮動來週趨向料必劇跌

（專訪）前週鈔市趨勢，以滬市外匯步鬆，及種種消息影響，人心一致看好，推測價似上昇，詎市情變幻，有非意料之可能預算著，鈔價遂一蹶不振矣，溯本週之始，滬匯市以（棉項）入口貨單頗多需要，雖投機家有售出供給，然市道已具趨緊形勢，港市申電價乃微漲，鈔市為散家不斷售出，致略轉淡，然及下午，又稍回升，此實予好友泥足之際，不慣者，往往以市價有反彈力，吸進看好，逮下市，情況亦如是，而買入者不欲以虧折乘之，不知越陷越深，牽累更大，如此情形，累盡幾許炒家也，週二滬匯以入口單仍略吸入，炒者縮手，市情先好，後定往回鬆，申匯市因平穩，鈔市作盤旋狀態，及週三，滬外匯微報緊，鈔市大戶多拋出，價乃略下游，至是人心則稍為浮動矣，週四滬匯穩靜，鈔市大戶互有出納，價因甚堅挺，迨至週五，滬匯以某大宗頭公司多量買進，及標金狹市關係，牽動同運市突緊，是[illegible]某消息所影響，來週之趨向，料尚有劇烈降下也，是週國幣最高價為二五六五，最低價為二四五五，每萬元國幣，計有港幣一百一十元起跌，成交總額約有二萬三千餘萬元，申電最鬆價為三八九，最緊亦為三七九，每萬元申電，計有國幣一百元上落，銀行約共沽出三百萬元，買入約百餘萬元云。

遠東風雲和緩 物業行情大活躍

炒家購入非有利潤不肯放出 年久失修舊屋宇亦紛紛改建

據物業經紀會中人稱，最近本港物業市場，異常活躍，不論買賣按揭，成盤均多，一般屋宇價格，平均較二月以來，起漲十分之一，但只僅係指普通地段而言，一般繁盛興旺之市區尚不能概列，而僻靜僻可作住宅之樓宇，又不能增漲，查自從遠東局面有動盪之象徵，本港物業行情影響至大，雖然按揭易於成立，但買賣略為呆滯，當時根據估計，按揭與買賣之成交例，係十五與一之比，直至滇緬路封鎖，越南屈服，即跌至十八九與一之比，按揭方面，銀主多數不肯放出，超過所值樓宇數[illegible]

[illegible]都抱「睇好」態度，非有相當利潤，不肯放出，[illegible]活躍之原因，現在一般炒家[illegible]

國茶市場

在南洋極為活躍

自來國茶運銷海外，日本銷場日廣，在南洋更覺求過於供，最近英屬檳城龍泉號等茶葉商，又遣派專員由星乘金馬號輪來港，在港選辦茶葉南運，購買總額閱在百萬元以上，現正搜購中，至所搜購種類為烏龍，壽眉，雀舌，銀針，瓜片，梅片，紅霖，紅梅等多種，餘如澳洲荷印菲律濱等地，國茶市場俱極活躍，輸出數量既增，價值又較戰前升漲數倍云。

越南粮食大批由澳轉港

本港粮食市場 得此間接調劑

越澳線增航

港越交通斷絕數月，不特內地客商，至感不便，即各大輪船公司所受打擊，亦屬不少，平日港越兩地，互易有無，貨運繁密，於經濟上實有重大作用，但自航運停頓後，本港所需之越南產物，已不能繼續供應，而南辦莊，亦不能辦運貨物、經濟關係，經已斷絕，各法國輪船公司，以港越復航無期，各輪任其停擱，每日所受損失為數不貲，遂試利用環境立場，與本港不同之澳門埠，派輪來往，一則溝通越南與港澳之貨運，二則使各輪不致停擱虫受損失，故週前經法國駐港之「小廣東」號試航之後，認為成績美滿，故決定加派輪船來往，澳門當局亦提建貨倉，修築堤岸，[illegible]

廣州市繁榮後 紙盒紙袋業極形暢旺

（廣州通訊）本市自繁榮後，各類工商業，都已踏上蓬勃和活躍的途徑了，商場上的興旺，與市面每天的熱鬧情況，都有確實的證明，各業無不表露出大大的起色。

查本市的紙盒和紙袋的製造業，現已異常發達，因為這類的物品，是商店中一種必要的消耗品，無論屬任何一類的商號，都十居其九需用此種物品的，例如食物店，衣類店，百貨店等，尤為消耗鉅大，所以這類小作業的製紙盒和紙袋，遂乘時而起，一般投機者便紛紛從速設立商號，製造上市，現將紙盒與紙袋業狀況分述如次。

紙盒

此種小手工業於事變前，商號的數目也頗多，當時亦稱發達，全市約有十餘家左右，迨至事變後，各業逐漸復業，自市況繁榮後，則更為活躍，因其銷路廣大與需求正殷的原故，是以紛紛復業，新營的也為數不少，現全市統計約有十八家左右，其所製造約種類，大都以鞋盒，帽盒，粉盒、衣料盒，食品盒，其他一切雜物等盒為多，而銷路方面是集市內商店，及供應各四鄉的需求為大宗，但這類紙盒的製作，頗為簡單，其原料除稀薄的馬糞紙和紙張外，所須的材料也用不著，只將其材料裁成大小模型外，復以人工用香糊粘貼後便可完成，但其中所謂精美的製作者，亦無非將其盒型略加改變而已，或再加以有色的紙張及圖案式的字或畫，這就可完成，所以這種業務，多作為家庭工業式的方法來經營其業務的發展，據大多數的製家習慣，對雇用工人尤為簡便，一俟接到定貨時，才馬上發給女工粘貼，甚至連工人他可[illegible]無須固定，括言之，製作容易，資本與規模亦極俱單簡，而製於利錢問題，亦頗能獲到相當的厚利，現製成紙盒沽出的價格，以普通鞋盒論，每打約一元至一元四角，普通西裝紙盒，每打約一元五角至二元，其他普通貨品料（如粉盒）每百二元至五元，據該行中人謂，現時銷路除供應本市外，四鄉亦有銷路，為數也不菲，本年此行業務，多數得獲其利云。

紙袋

其的用途尤稱廣大，因市面一般小賣買，與雜貨店業，每日消耗者不可以數計，是故一般投機者，紛紛經營此業，現本市經營斯業者，統計大小連路旁擺賣者合計，共有百餘家之多，查此種紙張因本市事變後，頗多從舊書紙，投機者遂大精搜集，分發女工製造紙袋應市，該業內分原張紙，紙等，現原張紙每担約值五十八元，方袋每担約三十八元，角袋約三十五元，殘紙約值廿五元左右，但銷路方面，以本市為大宗，此外運往附市各鄉售賣者，亦屬不少，關此行獲利頗厚，製紙袋之女工，每日亦可得工資四五角云。

洋米來途貨疏 買意轉佳市仍穩

糯米糯碌價硬角餘

（本報專訪）昨日本港暹米，因各船仍未見有抵港，舊載白米，求過於供，市情是以安穩，[illegible]買意轉佳，故糯米糯碌價硬角餘，[illegible]

米別	數量	每担價格
榮豐隆 舊載		
和成發青印三號米	八三五	一二・二〇
利合盛紅杏碎	七五	一一・〇三
玉元藍印三號米	四九五	一〇・〇〇
乾泰隆		
裕和隆糯碌	一九〇	一〇・八〇
穗和隆糯碌	一五五	一〇・四〇
景溪糯碌	六八	一九・七〇
元裕發青印糯碌	[illegible]	一〇・二〇
榮興利青印糯碌	三〇〇	一〇・一〇
元隆碌白米	二〇〇	一〇・一〇
佳興糯青印糯碎	九五	一〇・二〇
榮興利二號碎	一五六	一七・二八
元裕豐青印號碎	一七六	一七・四四
米業糯二號碎	二二	一八・八〇
元成興糯一號碎	三〇	一八・四〇
金隆興青紅錢碌	一五	一九・二〇
金元豐青印碌	二〇	一〇・五〇
振盛行 七樓		
泰國三號暹米	七〇〇	一二・三〇
振南行 又		
裕盛隆紅海棠糯	四〇〇	一七・八二
元裕發紅桃糯	四三八	一七・五二
成興利藍桃糯	五七五	一七・五五
榮興利青印一號碎	一六一	一七・七五
玉元一號碎	一七〇	一七・八八
仍豐紅印一號碎	一四七	一六・八二
永德利一號碎	一七〇	一六・八二

川耳來疏 價格高漲

雪耳榆耳市亦昂

（本報專訪）查耳類有川耳雪耳榆耳木耳桂花耳等五種之多，皆為助饌之上好配料，而雪耳一味，自北方有識之士，提倡用作飲料後，本港之南方人士，多嗜好之，祗以價格高昂，中下階級，未易嘗之也，惟榆耳木耳桂花耳等，質潔味香，用上湯泡製，頗覺可口，至於川耳，有經浮之身，且價格較上述之耳為廉，用家普遍，故銷流亦廣，自戰事發生以來，省難・近來亦源・港存量沽・輸運而來稀・[illegible]維因港[illegible]價格亦日高，昨日市[illegible]各耳類價目如左：雪耳每斤成價由一一〇元至一四〇元，桂花耳每斤[illegible]，全黃木耳每担一二〇〇・〇〇，金山木耳每担[illegible]，小色川耳每担[illegible]，大枝川耳每担[illegible]，榆耳每担[illegible]。

中匯買賣值量統計

一週間

日期	牌價	買入量	買入價	沽出量	最高價	最低價
十一月四號	三七〇	一十五萬	三八三	八十四萬	三八・三五〇	三八二
五號	三七〇	[illegible]	三八三	二十四萬	三八・二〇	三八一
六號	三七〇	一十萬	[illegible]	五十五萬	三八・二二五	三八〇
七號	三七〇	六十二萬	三八〇	四十二萬	三八・二〇〇	三八〇
八號	三七五	一十萬	三八六	五萬二千	三八・四〇〇	三八二・二五
九號	三七五	四十萬	三八九五	一十萬	三九・〇〇〇	[illegible]

國幣價日升降統計

上週間

日期	最高價	最低價	收市價
十一月四日	二五・五二五	二五・二五	二五・四〇
五日	二五・五〇	二五・二七五	二五・四〇
六日	二五・六五	二五・四〇	二五・五一〇
七日	二五・五五	二五・二二七五	二五・二八五
八日	二五・四二五	二四・八五	二四・八七五
九日	二四・八五	二四・五五	二四・六五

申匯價日升降統計

一週間

日期	最鬆價	最緊價	收市價
十一月四日	三八・二五	三七・九〇	三八・二〇
五日	三八・二五	三八・〇〇	三八・二〇
六日	三八・二〇	三八・〇〇	三八・一〇
七日	三八・三〇	三七・九〇	三八・三〇
八日	三八・五〇	三八・一〇	三九・五〇
九日	三八・九〇	三八・五〇	三八・七〇

英美匯價升降統計

一週間

日期	英匯牌價	英匯入價	英匯沽價	美匯牌價	美匯入價	美匯沽價
十一月四號	一〇二・八七五	一〇三・〇〇〇	一〇二・九六八七五	二二・八七五	二二・五〇〇	二二・八七五
五號	一〇二・八七五	一〇三・〇〇〇	一〇二・九六八七五	二二・八七五	二二・五六二五	二二・八七五
六號	一〇二・八七五	一〇三・〇〇〇	一〇二・九六八七五	二二・八七五	二二・五〇〇	二二・五〇〇
七號	一〇二・八七五	一〇三・〇〇〇	一〇二・九六八七五	二二・八七五	二二・六二五〇	二二・一二五
八號	一〇二・八七五	一〇三・〇〇〇	一〇二・九六八七五	二二・八七五	二二・七五〇〇	二二・三七五
九號	一〇二・八七五	一〇三・〇〇〇	一〇二・九六八七五	二三・〇〇〇	二二・八一二五	二二・五〇〇

四四金價升降統計

一週間

日期	最高價	最低價	收市價
十一月四日	四三・二一	四三・〇二	四三・一八
五日	是日無成盆		
六日	四三・一五	四三・〇五	四三・二三
七日	四三・二〇	四三・〇四	四三・一七
八日	四三・〇〇	四二・六〇	四二・五八
九日	四三・七二	四二・六〇	四三・七〇

股票成盤價格統計

一週間

票名	最高價	最低價
匯豐銀行	一・二一五・〇〇	一・二二二・〇〇
青州英坭	一六・五〇	一六・〇〇
電車公司	一六・二五	一五・九〇
香港酒店	三・五〇	三・二〇
均益貨倉	四・六〇	四・四五
黃埔船澳	一六・二五	一六・〇〇
電話公司（舊）	一三・七五	同上
九龍電燈（舊）	六・八五	同上
（新）	六・五〇	同上
纖纜公司	六・七〇	同上
屈臣氏	九・六〇	同上

金融行市

海外金銀市

種類	近期	遠期
倫敦金價	八鎊八司令	
倫敦銀價	二三・三一二五	二三・三一二五
紐約金價	三五・〇〇	
紐約銀價	三四・七五	
孟買銀價	[illegible]	

海外互匯

種類	價
英對美	四〇三・七五
美對英	四〇三・七五
英滬近期	三仙八四三七五
美滬近期	六元〇三一二五

海外匯市

種類	電報價	仲港幣元單位
英匯	一〇二・八七五	一六・一三
美匯	二三・〇〇〇	四・〇三七四八
瑞匯	九八・〇〇	〇・二二〇四
荷匯	四三・〇〇	二・三二五五
坤匯	八二・五	一・二一二
呂匯	四六・〇〇	二・一七三九
賈匯	一〇〇・〇〇	一・〇〇〇
暹匯	一四〇・九五〇	一・四九五
澳匯	一〇六・七五	一・九七
叻匯	五二・五七五	一・八九五
中匯	三七・五	一・二七〇二七

中外硬幣

種類	價
八九四四金	四二・七〇〇
二一英金	一三九・二〇〇
二一坤金	一三三・八五〇
二一印金	一三三・六〇五
一七法金	一三三・八五〇
一二加一金	一二六・〇〇〇
一億〇五英金	一三八・五〇〇
中央大元	[illegible]
港大元	九・四〇
暹大元	九・〇八
爐英元	九・〇六
印大元	九・九三
印銀毫	九・九四
龍雙毫	九・八三
新雙毫	八・二五
舊單毫	〇・〇〇
港五仙	〇・〇〇
港仙士	[illegible]

中外紙幣

種類	價
正勝紙	二・八五
什吡紙	一・六五
花呀紙	四・一二
石叻紙	一・二二
雪蘭紙	三・三四
荷紙	三・〇五
山打根紙	一・七五
呂宋紙	二・九四
比紙	一・〇四
勞紙	一・六一
暹羅紙	一・四
西貢紙	一・七五四

金銀首飾價

種類	價
法冷紙	五・四〇〇
什法冷單令紙	五・〇五〇
法冷司令票	五・四
匯豐打司令票	無市
渣打司令票	無市
萬國司令票	無盤
荷蘭單令票	一・四〇〇
通天匯單令票	一・四〇〇
匯豐比勞司票	一・四〇〇
渣打比勞司票	一・七九〇
匯豐旗單	一・七九〇
匯通花旗單	四・〇〇〇
大通花旗單	四・〇〇〇
安達花旗單	四・〇〇〇
通天花旗單	四・〇〇〇
大洋紙現貨	四・〇二五
期貨	四・〇〇五
什元大洋毫券	三・七〇五
十元大毫券	五・一五
五元毫券	五・一五
一元毫券	五・一五
直版毫券	六・〇五
改版毫券	五・二五
廣西紙	五・二三
舊中央紙	〇・一五
金條	四・四九〇〇
碎大金	三・九九〇〇
信行	七・九九〇〇
恆盛	七・九九〇〇
誠信	七・九九〇〇
信記隆	七・九九〇〇

海外經濟行市

美國股票商品行市訊

十一月十日紐約電

股市　今天市況，為五月十八日以來之最活躍者，查價格由一點起至三點，為五月十一日後最高紀錄，鋼業與船業股，破本年以來紀錄，其所以高漲，實因買家補進，又化學聯合公司，每股獲利超過十元，The Terken Roller Bearing公司，曾宣佈在九個月內，每股獲利共計二元八角七云。

棉紗　今天市況甚堅，惟賣盤大量拋出，但觀目下情況，買進較為有利，以三月及五月期貨為佳。

麵麥　廠家略有購進，至十月四日止，政府債欵達二萬萬四千三百萬斛。

樹膠　市價堅穩，因英號渠濊被擊沉，有所刺激，現貨交易極緊，惟開出價少，倫敦十二月及三月期貨，較為有利。

皮革　開盤時價格堅穩，上週沽出總額共一十五萬。

糖類　市堅價穩。

英國外匯行市（十一月十日倫敦電）

國別	（八日）	（九日）
瑞典	一六・九〇	一六・九〇
瑞士	一七・三五	一七・三五
西班牙	三七・二〇	三七・二〇
意大利	無盤	無盤
美國	四・〇五	四・〇五
法國	無盤	無盤
日本	一四・二五	一四・二五

美國外匯行市（十一月十日紐約電）

國別	（八日）	（九日）
荷蘭	無盤	無盤
瑞士	二三・七五	二三・七五
比利時	二三・二五	二三・二五
印度	無盤	無盤
香港	三〇・三二	三〇・三六
爪哇	五三・五四	五三・九四
英國	四・〇九	四・〇二
西班牙	九・〇五	九・〇五
墨西哥	二〇・五〇	二〇・五〇
意大利	五・〇五	五・〇五
加拿大	八七・〇〇	八七・八一
法國	無盤	無盤
中國	六・二二	六・二二
瑞典	二三・二二	二三・二二
日本	二三・四六	二三・四六

治咳正方

川貝枇杷露

此露全以科學方法解決一切咳患、其妙處在於疏通肺竅、軟化頑痰、至如咳至破金兒童咳至胸痛欲絕、一服此露、霍然安全、老年頑症、氣緊聲嘶、咳至心灰意冷、能手停醫、果能信仰專心、由可逢凶化吉、百藥無靈、咳人須知、苦海之中、非無涯岸、回頭未晚、明日又睇、晨光吉天下、咳至人須、途程、就在目前、生機一線、坦途在望、切戒趑趄、從此萬里錦繡、前途安泰

總代理上海街[illegible]大藥行　電話[illegible]　各大藥房均有代售　每瓶[illegible]

廣州市新豐欄潘高壽創製

移民法案公佈後

僑衆之輿論與觀感

領証費昂難負担

律政司闡釋施行統制目的

實施日期傳已定明年開始

本港開埠以還・華人常佔居民總數十份之八以上・香港獲有現日之繁榮地位・頗賴華人之力・由於地理上及習慣上關係・華人所處地位・亦有異于其他外僑・毋須領取護照・可自由進出・茲因中日戰事影響・逃難者衆・遂令本港人口・過度稠密・對于市政治安衞生諸端・都感困難・港府爲謀解決人口過稠問題・特聘星洲移民局長米杜布條來港設計・草訂統制本港移民法案・經由當局詳細審訂後・乃將計劃披露・同時交華商總會研究・並徵求一般商人之意見・行將提出立法局通過施行・

實施日期明年開始

關於移民計劃・實施之日期・據可靠消息・將于明年一月一日開始・移民局則定本月十五日正式開始辦公・局址已擇定皇后大道中公主行樓下・該局成立後・統理發給護照事宜・原設於中天行六樓之護照部・亦將歸併於該局・統一辦理・第一步進行之工作・將爲僑民出入口登記證・證紙已在印製中・內容大要爲申請登記人之姓名，籍貫。年齡・職業・居留期間・離港日期及離港事由等數項・

律政司晏禮伯解釋

港政府此次設立移民局之目的・據官方之意見・則謂除以解決本港人口之過份稠密外・並藉此以阻止歹徒及無職業者來港・本港律政司晏禮伯對記者發表意見謂・華人欲領取居留證・並非新創製・在本港歷史上。據一八四四年第一六條則例・爲謀本港及其屬土之安謐・維持治安・曾阻止不能維持生計之歹徒來港起見・港政府得設登記處・各僑居港內之二十一歲或以上之男子・均須前往登記・並繳納登記費・然後由該處處長發給居留證・始能在本港僑居・該處長亦由當局授權・可禁止一般無業游民及不能維持生活者在港僑居・其後本港繼續拓展後・已時時繼續增訂同樣之法例・以本港地理之形勢・及本港人口之稠密・爲阻止華人自由來港・實覺此法案有實施之必要・

領證費用過於高昂

本港華商總會定于本月十二日下午二時半召開第十二次值理會議・商討該項統制進口移民計劃事情・港九商民・如對此事有所貢獻可預先繕函華商總會・如認爲可行即可進行建議手續・而各界僑衆亦以此舉關係切身利害・莫不凝神注視・記者爲此・連日曾向各僑團及各階層人物微詢一切・綜合大衆意見・僉認所定領證收費過昂・際此民生凋敝之秋・領證費用竟達十元・殊非一般人所能負担・餘外施行步驟與細則・尚未詳明・而一般居民・對于條文上之詞句・亦難了了・故皆渴望於出席立法局會議之華人代表・爲居民請命・謀同利益修改・盡善・更有樂觀主義者・希望將案否決・查某關係當局・前曾表示此例只係戰事時期適用・將來歐亞戰事休止・此例亦告撤銷・僑胞聞而稍慰・但據憲報所刊草案全文・則無此項規定・僑團到此・頗覺詑異・

初步並非強制執行

此外對於施行步驟・尚有所未明者・則爲所謂居留證者・是否全港居民・悉須領備・違者是否受處罰・果爾・則數口之家・驟然增加數十元負担・固難勝任・而且本港向無戶籍可稽・實屬無從進行也・查移民局負責當局「李」氏・昨已將此問題・加以解釋・謂移民局初步之工作・係辦理出入口僑民自由登記・非屬強迫執行・惟本港居民于登記之後・往來香港及其他各地・當較爲便利・至今後領取護照及出世紙等手續・一仍其舊・不致因移民新例頒行而發生影響云云・根據李氏所言・則似係凡由港他往而又準備回港者・始有領取居留證之必要・若不離港者・暫不受此約束也・

富勵士將長移民局

又現任之移民局長李氏將另有任用・屆時當局擬調現署理郵務司之富勵士任之・富勵士原爲初級法庭首席裁判官・因原任之郵務司雲尼鏡氏休假回國・故承由富勵士署理至今・現雲尼鏡氏于短期內・可以回港銷假・屆則富勵士改任移民局長・屆時當由政府憲報發表明令云

用字型防空洞

年內完成廿一個

卜公園一所可在洞內行車

本港防空當局現時在港九兩地所建築之大規模防空洞・計共有二十一個・工程已完成八九・有五個在上月底始興工・此廿一個防空洞之全部工程・限本年底完竣・根據防空當局之計劃・原擬建築此等防空洞六十個・分佈於港九各區・故其餘之三十九個・當陸續興工建築・此等防空洞・規模宏偉・每個可容千人躲避・概以「用」字形構築・每一個洞有三個門口出入・而於洞底及中間・掘壕貫通・彼此聯繫・刻下當局已將各洞編定號數・由一號至六十號・係以其建築工程先後爲根據・一號洞至八號洞・即爲中區上海銀行對面及卜公花園之防空洞・現在建築中防空洞工程之最浩大者・可稱卜公花園一個・計由地底掘入・而轉向上掘・成一曲尺形・該向上掘之壕・高度達百餘呎・等於市區樓宇四層樓高左右・在該直洞之中部・則另有橫行洞兩個・一個直通於總督府之地底室・一個則橫達二馬路方面・通於總督府之橫壕・洞底最大・可容車輛在洞道中行駛・其工程之大・可見一斑・其次現在構築中之防空洞・除大佛小山下之一個係多石排及發現水源外・上海銀行對面之第二號洞・亦發現水源・故工作培形艱鉅・担任在其工作之工人薪金亦較多・每工（八小時）九角・其餘則八角・此係坭工方面者・至于木工則每工一元三角・電力工人・每工二元八角・共餘管工等薪金・亦平均每人每月在八九十元・故構築此六十個防空洞所耗之經費極爲龐大・而其支撐於壕內之木料・係由星洲運來供給・每一英尺値港幣三元外・而其水坭汀三合士及鐵枝線網等・所値亦鉅大云・

匪徒強搶銀號門前

結果人贓幷獲 今晨解控於案

中環文咸東街三號永亨銀號・前日下午有兩男子持有花旗紙幣數十元・往該銀號找得港幣一百六十元・迨號找換妥出門時・突有一年約三十餘歲身穿格布衫褲之匪徒一名・從後將其港幣搶去・兩男子乃聯同追捕・並屬呼搶劫・該銀號司閽印人聆耗・亦即協同追捕該匪・幷鳴笛求援・迨至中央戲院門前時・適有某號華探經過・乃將該匪截獲・在其身上搜回港幣一百元・乃偕同失主往警署報案・該匪供名黎某・直認強搶不諱・警方已定今晨將之解控于案・

社團消息

本港崇正總會・于本年雙十節廿週年紀念時・進行改選第十屆董事及會長・會衆一致推舉胡文虎出任正會長・並于昨日正午・在摩理臣山道會所・舉行宣誓就職典禮・

一個澳洲歸國華僑斥巨資

建築摩天式酒店

樓高共十一層耗資五十萬金 瑰麗堂皇陳設美化莫與倫比

近代建築日趨宏麗・本港年來新建美化之建築物・亦日見增加・頃查澳洲返國華橋岑日初將斥鉅資・在干諾道西近永安碼頭（三角碼頭）附近建一宏麗酒店・計樓高十一層・圖則及建築計劃・均已擬就・刻交由本港某華資建築公司承建・定於日間便可著手興工・該酒店地址・即現在干諾道西四十六號至四十七號一連兩間・該富商以下月建築材料之昂貴・預算以卅萬元爲建築該酒店外部費用・至於內部裝修・亦預算以廿萬元從事計劃・樓下有辦公室・會客室・酒巴・樓上則有私家廳・全酒店共有雙單人房各六十個・皆裝飾設計美化・華麗堂皇・每房並有私家浴室・行李室及工人房等，倘將來落成・名爲「澳洲酒店」・可稱本港建築物中之最高者云・

官員汽車被盜

北約理民府官巴勞之一四〇八號汽車・本星期五日停在中間道半島酒店附近路旁・突告失踪・迄未尋獲・警署據報後・頃已飭屬嚴密査究・

九針島海面 貨船被刼

貨船Ｔ四九三八Ｈ號・東主布梅（廿五歲）東莞人・昨赴尖沙咀警署報案・據稱・余艇于本月五日下午五時・由箕灣開赴汕尾・當日艇上有四個夥伴・及一貨主押貨同行・是晚深夜十一時許・駛至九針島海面・突有賊船一艘・鼓浪而來・其疾如飛・當相距不遠之時・賊艇連放槍數響・向余艇轟擊・喝令停駛・余等處此淫威之下・迫得就範・賊船上共有十一人之多・均持有犀利槍桿・聲勢洶洶・賊船既近・旋有五賊蜂湧過船後・即禁余等入艙・由賊拔錨・向華界方面駛去・迨至本月八日・賊將艇駛至大甲島海面・賊盡將各人驅登陸上・然後盡將艇上貨物刼去・是日午間另有一漁船駛過・始將彼等載返本港・是役被刼去計有白米一百五十包・麵粉十包・布疋十八疋・柔棍兩箱・共值一千七百卌九元・

大學擴張又一個手段

大學擴張運動・在香港立下了一個堅强的基礎了・提高了香港文化的水準・我們應感謝莊澤宣・黃霖生・傅尙霖・盧觀偉・何永佶・李鏡池・林時彥，雷通羣・這幾位學者「 路籃褸」覩辛締造・

我們眼看著這文化新產兒一天一天的長大了・在它踏進一個新階段之後・同時出現了它又一個手段・我單曉得大學擴張運動是「大學民衆化」是不够的・我們還該曉得它在現階段有一個更高形式的發展・

在我們的記憶里・香港「大學擴張講座」是「大學擴張運動」的實際行動・在初期成立了兩個科目・一個是哲學的・一個是社會的・後來先後增加兩個・一個是文學的・另一個是政治的・現在・它更成立每週演講會）University Extension Lect(V)res）・這是大擴的兩種形式・而後一種就是大學擴張的又一個手段・

在初期那一種形式・是「上課」式・在現在那一種形式是「演講」式・在形式方面・固然有這兩種分別・在內容方面・也有著一種絕大的差異・不過無論形式內容怎樣差別・只是手段不同・其目的則只有一個・就是「大學民衆化」・

不是有一個香港官立師資訓練學院嗎・他們正在一批一批的在產生經過相當訓練的良好師資・我覺得・這個教育機構・足以幫助我們來說明大學擴張的又一個手段・我現在要引用它・

舉個例說・前一個形式—前一個手段・是「師資訓練」・恍彿和師資訓練學院一樣・產生一種師資・是使未受高等教育的得享受高等教育・後一個形式—後一個手段・是「師資深造」・是使已經具備了教師資格的得到再求深造的機會・

爲什麼要使「師資深造」呢・因爲教育的理論與實踐・都不是「一成不變」的・而是「日新月異」的・現在有許多都不是你從前學習過的・你如果沒有機會接受這新的教育理論與實踐・那不祗是你自己落後・而且影響到你下面那一班學生・你看這責任是怎樣大呵・

「大擴」爲了使大家有接受新的教育理論與實踐的機會・就採取了這又一個手段・設立每週演講會・一個是哲學的・一個是教育的・

哲學的那一個演講會・由盧觀偉教授主講・十月九日已經開始・總題是「現代文化與社會」・第一講是「談大學教育精神」・第二講是「現代知識的途徑」・第三講是「一進步的文化特徵」・第四講是「現代社會的分析」・

教育的一個・由雷通羣教授主講・本月十八日才開始・總題是「現代教師的基本常識」・第一講是「師職準備問題的總檢討」・第二講是「各種師資訓練制度的研究」・第三講是「教育行政上關于教師的主要問題」・「導師制與教訓合一問題」・

「大擴」的又一個手段・會給予文化界一個極大的極新的刺激・我們特地在這里首先報道・

港韶綫上

行旅苦力死病載途

不服水土者數幾及半 生活程度較本港更高

沙魚涌現已成爲本港與內地交通之孔道・每日商旅往還・不絕於途・地方日趨繁盛・但因水土不服・與食糧醫藥之供給關係・行旅苦力・時有患病途中・呼救無門・因而倒斃途中者不知凡幾・查沙魚涌在兩年前爲大多數人漫不經意之地・現已成爲一交通

重要崗站

行走港沙之貨輪刻已增加至十艘之多・備出大埔開行之大鵬輪領有客牌・貨運之擠・概可想見・建築樓宇不多・鋪陳尤簡・一元八角之一宿旅店・亦僅具板床而已・飯店茶樓則前有大景象一家・較具規模 現則只有廣州一家・與三五茶寮・稍資點綴・生活程度極高・爲香港所不及・松柴百斤售二十元・白米每担六十元・臘味飯每碗二元・叉燒飽五毫一個・白飯亦三毫一碗・以一苦力之食・每餐常需六七元之譜・但彼輩肩挑所入・則日達廿餘元之巨・由沙魚涌至淡水一帶・路程頗遙・因山而築・行旅頗感崎嶇・氣力不繼而暈倒路旁者・日有多起・其能早爲預備救急藥物・則倖免意外之危險・否則疾病相纏・遺屍山野・既乏人爲之埋葬・則物腐虫生・臭氣載道・此外因水土不服・或因糧食不繼・而生疾病者・數幾及半・醫藥均感缺乏・藥油一盒・竟售至六七毫之巨・一般孤寒貧乏者・極難自救・現刻下中國青年救護團・在沙魚涌淡水惠州・老隆等處設救護站・並組織救護隊一大隊・包括醫生一人・及隊員十一人・派往各站服務・保護婦僑・現開始徵聘合格醫師・應徵醫師暫定月支生活費法幣一百元以上・隊員暫支三十五元・旅港嘉屬同鄉會・現已聘得醫師護士・準備日間組織救護隊前往東江一帶・担任救護工作・至于最近

港沙貨運

情形・據港韶運輸商談・近當多季・商運貨客來往日頻・尤呈擠擁・本港運輸商所採辦之布疋・糖鹽源源運出・而東江土產若鷄鴨土紙・又大批運港推銷・顧不論出入口貨物・俱經沙魚涌海關檢查完稅・然後放行・因貨物太擠擁・致堆如山積・且自「天一」輪（裝貨）及英國璦船「長江」號加入航走港沙後・運出貨物劇增・沙魚涌運輸公司・雖僱定一部長期伕役・担任挑役・但仍感不敷分配・若臨時在當地僱伕，又受運伕之壟斷勒索・現沙魚涌運輸公司爲此・已紛飭在港辦事處・添僱長期運伕前往・一旬來綜達三百名以上・

新界汽車失事 撞斃人命

昨日下午四時許・有某號營業汽車駛至新界荃灣附近・該車之車門突然爲震動力所震開・適有一途人男子陳富英約卅歲經此・被撞倒地・身受重傷・後由司機人報警・電召十字車將之送入九龍醫院救治・惟因傷過重・抵院未幾・即告斃命云・

廣播秩序

ＺＥＫ十二時半跳舞音樂唱片・一時・時刻天氣報告・粵曲唱片・「廣東王先生」何大傻・朱頂鶴等・「狗肉父老」月兒・「精忠報國」妙生・廖夢覺・「嘈喧吧」「大傻君夫婦唱」「銀鼎拜觀音」錢大叔・京曲唱片・「打櫻桃」「探親家」金碧豔・劉坤華・「生死恨」梅蘭芳・「一二八戰歌」「龍翔鳳舞」中華口琴會合奏・王慶勳口琴獨奏・二時卅分完・ＺＥＫ 六時・用粵語國語潮福語演講「歐戰一週年」英國情報部遠東局來稿・七時時刻天氣及粵語報告新聞・七時卅分・國語報告新聞・七時四十五分・潮福語報告新聞・八時特備中樂秩序・（一）「合奏」（二）「紫燕入誰家」源妙生・（三）「合奏」九時粵曲唱片・「婚姻自由」黎寶銘・李小燕・「恩愛夫妻」任劍輝・小飛紅・「一夜皇后」陳徵韓簡明・「銀箏滿淚痕」少芳・「小桃紅」「柳搖金」音樂合奏・十時・京曲唱片・「蕩湖船」蕭長華・「徐策跑城」「戰長沙」林樹森・「長板坡」侯喜瑞・「草船借箭」譚富英・小培・「廣小翠」・「蝴蝶盃」徐碧雲・「娛樂昇平」「旱天雷」音樂合奏・十時四十分・時代曲唱片・「蘇三」「鄉下人」姚利・姚敏・「冷巷歌聲」「人兒人兒」都杰・「農村影」「飄搖曲」陳藹芳・汪曼傑・十一時完・

中外要聞

民衆陸續回居粵市

戶口共增至十萬餘

與事變前比較相差無幾

（中華社廣州通訊）廣州市自恢復繁榮・市面一切均趨於安定狀態・故前時避居他處之市民・咸陸續回歸和平地區・安居樂業・最近華僑返市・突趨急激之增加・市內戶口亦漸次增進・據查省警務處統計・全市十九個警察區域之戶口・去月份竟加至十萬四千餘戶・與事變前相差無幾・預計本月份返市人口・比前當愈多・故戶口之增加・亦當更多云・

粵市粮食安穩中

米商操縱米價牟利

穀米管理處決派員嚴加取締

（中華社廣州通訊）月來廣州市各方米石・源源入口・市面存米達二十萬包之多・民食充裕異常・故米價月來平穩・無大上落・惟近日市內各米店、不知何故・竟突將米價抬高一半有奇・并臨時將價牌拔去・任意糶米者・竟隨意索價・毫無一定・向其質問理由・亦不置答・此純爲奸商乘機操縱圖利・市民莫不憤恨・現此事爲省穀米管理處查悉・特派出大批人員到市內調查詳細情形・決定加以嚴重取締・以安定民食云・又聞昨日上午・當局以奸商操縱米價圖利・特派便衣人員嚴查・已將某某等號米商拘獲訊辦云・

廣州市教育局

利用電桿推行社教

（中華社廣州通訊）查學校教育・所以陶成國家有用之人材・社會教育・所以啓發一般人之智識・廣州市教育局在最短期間內・創設中學二校・小學八十餘校・對於學校教育之推進・頗具相當成績・最近該局力謀教育之普及・特飭局內人員・從事調查本市電桿數目・藉以貼上標語・使一般民衆・得以瀏覽而啓發智識・聞調查所得・全市電桿共有四千八百餘・現正趕製有益身心・有利國家之簡明標語・貼於桿上・使收補助社會教育之效云・

橫瀾海面海盜放槍圖刼貨艇

放槍六響轟傷兩人

兩艘漁船趕到擊退賊黨

前晚本港領海橫瀾燈塔海盜放槍・圖刼貨艇槍傷兩人・幸未有損失・查貨艇有Ｔ九七三Ｈ號東主林全・（六十二歲）本月九日下午五時由陸來開港艇上滿載生猪及畜種類・並有十三人押貨同行・詎是晚八時半駛至本港領海橫瀾燈塔海面時・突有賊艇一艘迎面而來・遽放槍六響・向該艇轟擊・當堂將林氏及艇伴容勝（四十二歲）擊傷・林氏見賊如此猖獗・急命梢工停航任刼・當時適有兩艘巨型漁船在該處海面打魚・聞槍聲後・即駛至查究・見一貨艇被刼乃・合力上前拒盜・見來勢不佳知難而去・向蒲台方面駛去・林艇在瀾油面停泊一宵・于昨晨繼續開行來港・于昨晚抵步・即赴警署報案・警方乃將兩傷者舁入瑪利醫院施救云・

東方樂士緬甸

戰爭風雲環繞着的

・・・・・英屬遠東情報局播・・・・・

滇緬路的封鎖與重新開放・這一件事就令緬甸爲世人所注意了・在它的歷史裏亦成爲希有的一頁・

但是緬甸的歷史早已有過變動的・緬甸的人民大部份一向是務農爲業的・通常都沒有政治的意向・但是數年前婦女得了解放・同時男女又受了較高深的教育・於是他們想望自治而不願・仍與印度併合・這種願望・大約在三千年前已成了事實・宣佈了緬甸的獨立・雖然緬甸是有自決權的・但它此次對於歐戰・並未因此而不援助英國・反之它極盡它的能力以援助英國・爭取戰爭的勝利・上次世界大戰時・緬甸的幫助是很大的・那時它不但在戰事財政上幫助・而且還慷慨地捐錢給紅十字會・派許多人去米索不達米亞・埃及和法國・參加戰務・

但是緬甸人沒有好勇鬥狠的意志・如果有這種意志・則他們一定更熱誠參加英國的戰爭了・現在緬甸需要許多人來保衞自己的地方・事實上・在這次戰爭宣佈後不久・緬甸國防會議・便成立了・任務是「決定及保證戰爭能滿意進行」・與緬甸人民利益有關的各種問題・

在那個時候緬甸直接受歐洲戰爭的影響・遠東戰爭的影響它・比較的不如那歐戰的這麼切身・只是運輸貨物經過滇緬路到中國去那件事・令它煩惱・但歐戰影響它・如影響印度一樣・因爲它知到如果英國失敗・則緬甸人民極珍愛的獨立・便會失去・

在歐戰爆發之初・禪邦和卡雷邦的首領都將他們一切的資源貢獻於英皇聽候採用・而一切社團亦表示效忠英國・他們全體人民不分宗教都參加勝利祈禱・這種表現・是可寶貴的・各佛教徒卜分派別・基督教徒・回教徒・猶太教徒・印度教徒・以及亞美尼亞人・都各自祈禱・以祝英國的勝利・本年八月時・緬甸的內閣總理曾說過「緬甸願將一切人力・財力・物力・聽任英國支配・以期迅速結束戰爭・獲得勝利・這是緬甸的責任・」他們曾捐助極大量的金錢・並有一隊戰隊機・同時緬甸人在個人方面亦慷慨捐輸・

但緬甸援助英國的主要事物・是它的天然資源・在這方面・它是很豐富的・尤其是煤油・木材・鑛產和農產・且這些資源現在亦比較以前開發來得旺盛・緬甸的土地面積・是二十五萬平方英里・人口於一千五百萬・出口貨以米爲大宗・木材次之・但都是上等硬木・鑛產有煤油・鉛・鋅・銀・錫・和鎢・平時運往印度的火油和汽油・每年達二萬萬加倫以上・現在戰爭期內・這種汽油大部份是供給遠東和近東各地的英國空軍・而且現在正極力設法增加出產・至於木材一項・因爲造船業發達・於是硬木的需要・亦增加兩倍以上・事實上・因爲戰爭的備動・緬甸的天然資源的需要已加緊擴充・用途亦大大增加・

緬甸是和平樂土・充滿著美麗風景・人民優游度日・然而他們現在已堅決地從事於殘酷的戰爭事業・而且剛毅地決心地在應付著戰爭・

假冒必究

唐士醫生印度草根丸緊要啓事

敬啓者・敝公司唐士醫生印度草根丸・功效靈驗・有口皆碑・馳譽五洲・於今百載・近有無恥之徒・不顧貽害人群・胆敢仿效標註・僞造假丸・以圖射利・現已嚴行偵查・務獲究辦・須知敝公司經各國政府註冊・無論何人・不得假冒影射・切勿妄存貪念・自蹈法網・特此聲明・以便週知・

根治失眠

上海種德堂創製九轉寶仁丹根治新久失眠・每服必愈・愈後精神加倍・益智聰明・血氣日旺・平日門診・每包例收洋二元・今因年老退隱專門賣藥・一盒四包・滬沽大洋四元・港澳暫收港幣六毫・丹成不易・祗派幾家代售・香港先施公司對面・新世界藥行・九龍新世界藥行・保健藥行・澳門捷聲藥行・

擁護汪主席

復興中國 復興東亞

渣甸輪船公司船期

啓者本公司茲有堅固快捷輪船

福生 往神戶天津
和生 往上海烟台大板
永生 往汕頭上海
裕生 往海防
阜生 往汕頭海防
怡生 往神戶大板
烏生 往汕頭上海
明生 往海防上海
源生 往山打根
老架 往汕頭上海烟台天津
泰生 浩生 往星架波庇能吉打

德生 往汕頭上海
永生 往海防
和生 往汕頭上海烟台天津
貴生 往汕頭上海
貴生 往汕頭上海烟台天津
茂生 往山打根

貴客購票及定位請移玉到干諾道中門牌五十號本公司買辦永茂生記接洽爲荷

總代理渣甸公司啓 電話二〇二四五

半週文抗

第肆肆期

戰爭·文學

李漢人

一

成就歷史的命脈的，是人類自有生以來的戰爭和平。高爾基論文學的永久主題，強調了死和愛；同時也特別投到戰爭與和平。日本的新寫實主義詩人林清田更認爲，詩的主題是歷史的戰爭與和平。給文學以重大的影響的，我看從來就沒有過如戰爭與和平這樣偉大了。

戰爭與和平，是歷史對立的兩面。人類原始的生活就是不絕的戰鬥。孫中山先生說，人類起初和野獸鬥，後又與自然鬥，最後，却變作人與人，國與國，民族與民族的大戰鬥。這是因爲人類社會進步到極其複雜的階段。世界起了新的利害的分立的時候。這差不多是五千多年來人類歷史的命運了。

戰爭的另一面是和平，和平的毀滅，就是戰爭開始的時候，然而，戰爭的最終目的是找求和平。所以，戰爭的過程，可以說是新的和平在繼續產生。人類自有生以來是恐怕戰爭，而又討厭戰爭的。歷史發展給我們證明，也只有和平才是社會進化的基礎。這長遠的，歷史的戰爭與和平的鬥爭，便支配了全部文學藝術史的行程了。

文學與戰爭是不能分割的。在古代是如此，在近代當然也不能例外。荷馬的史詩，是對古希臘戰爭一種英雄主義的頌贊。但丁的神曲，是對戰爭一種神聖的咒罵，是歐陸人民在極度戰爭的壓力下對和平的狂想史詩。但同時兩者的主題不同，是對戰爭一種關切的表現。在我們一研究到近代世界的反戰文學，更可以得新鮮的收穫。

二

現在，我們來研究一九一四年第一次世界大戰時的戰爭文學罷！

在世界大戰初開始的時候，同盟國與協約國都盡量的鼓勵國民戰爭第一；勝利第一的心理。狹隘的愛國主義在文藝上取得了抬頭的機會。現代戰爭文學的端緒，就是在這時候發軔了的。

德國爲第一次世界大戰的保姆，日耳曼民族鼓舞着吉訶德的精神拼命喊吶戰爭的詩人如霍普特曼，德美爾等組織了德國作家的聯合會，向全世界高唱德國的「正義」和勝利，向日耳曼民族呼唱生死的戰鬥。英國的戰爭抒情詩也風行一時，法國的老詩人法朗士也趨向戰爭，發表了光榮之路。

不過，在這裏我們要特別注意。戰爭文學實際是爭有着極強烈的反戰爭文學。因爲，戰爭與和平不是如恆存在對立着的。歷史發展始終向着和平的目標前進。就算戰爭文學在當時是如何風行一時。但在羅曼羅蘭，巴比賽，陸孫等領導下的反戰文學，是取着尖銳的姿態出現的。還有如今日中國「抗戰文藝」如何負隅喊吶，但和平文藝的發展是決不會因此而受到阻礙。

法國羅曼羅蘭，在第一次世界大戰戰爭文學熱度抬頭的時候，他發表了超越了戰爭。他以爲歐陸大戰是可以避免的，他更以爲德法兩國爲歐陸文明的兩翼，如果損失任何一方面都足以毀滅歐陸的歷史文明。當然，這種論調是爲遭受法國狹愛國主義者的反對。然而，人類愛好和平的要求，已跟着整個歐戰的劇烈展開而加深了。這在一九一六年之後，以巴比塞的砲火的起點，眞正的反戰文學便奠定了他的永固不滅的基礎了。

三

反戰文學成爲現代文學的主流，換言之，二十世紀四十年代是人類面臨着重大毀滅大鬥爭的年代；同時，也是國際和平重新確立的年代。和平的根芽在東西半球的戰爭火堆上生長起來，因勿論目前世界文學是如何複雜而多變化，但反對戰爭却成爲唯一的表現的主題。

反戰文學的最終目的，在於爭取廣大的和平，這是今日中國和平文藝所有國際性的基本意義。戰爭現無反映到文學上來，已不是古羅馬時代英雄主義的頌贊，而是一種人性的，關切的，極力的咒罵。而且是悲慘的，不留情的暴露。我們可以看巴比塞的砲火。

在砲火中，巴比賽用異常關切的心情，而且最忠實地用着兵士的用語，描寫農場，森林，土地，水如何變成血肉糊塗的戰場。描寫人類在戰爭下的悲慘的命運，自己及敵人的生命，是成爲多麼不值注意。生存的意義已經非人類所有了。如果再著雷馬克的戰後，對於暴露戰爭的悲慘和黑暗，更加關切和尖銳。二十世紀戰爭給於人類的感覺，就是這樣的了。

戰爭文學已成爲歷史的遺跡，反戰文學正成爲今日全世界需要的文學了。和平文藝運動就是配合着這一國際文藝潮流而展開的。

反戰文學在世界文學中成爲四十年代中所最突出的口號，戰爭的意義，完全被重新否定。而且被人類日夜分析著，戰爭正面臨著最後的解體。

反戰文學是最富於國際性的文學革命。因爲基於戰爭與和平的鬥爭爲全人類所關係的，而且是普遍到全世界每一個國度裏的，反戰這一主題會在各國的民族文學上表現出來，我看決不是一件偶然的事。我們看第一次世界大戰的時候罷！勝利的法國固然成爲反戰文學的發祥地，就是失敗的德國也是風行著雷馬克的著作。其實，人類而臨到和平與戰爭的最後關頭，往往是能够一致的發出共同的理性呼唱。

短篇創作　逃（下）

娜馬

張老頭忽然世故似地注視了我很久；於是沉默了。

看看日影，是快要晚炊的時候了，我知道，張老對我的懷疑已經很深，於是我也不再多說什麼，只略坐了片刻就走了。

回到營中，吃完了晚飯，忽然命令到了，說是明天入清早晨拔隊。這一次是調回後方去補充；晚上，由連長召集了訓話之後，隨即解散，大家各自跑到附近的村鎮去購買一點應用的東西，或在集合三五個人在附近的酒寮中去謀一醉。在晚上十二時以前，營中除了少數輪班放哨的兄弟以外，差不多是再沒有幾個人了。

我因爲日間受了點刺激，精神似乎有點不大舒服，橫豎也沒有什麼要買的東西，也懶得走動，於是便索性在營內躺他一覺。

夜已深，半弦的月高高地掛在碧藍的天空上，從她嬌小玲瓏的體裏，放射出「一種嬌美的光輝，把宇宙間的一切，都鍍上了一種薄薄的黃金色。

我的臥處的半邊草蓆，也部分地染上了這一種美麗的色素。

我覺得孤獨，我覺得空虛，我覺得無聊。

這空虛，寂寞，無聊包，我有點慌慌，我下意識地抽着一枝烟捲，一縷縷無聊的烟，冉冉的在我眼前旋轉，漸漸的結合成三兩個煩憂的烟圈子。

我仰望着神秘而又憂鬱的月亮，陡然心頭湧起了無盡的思潮：家鄉，父母，戰場廢墟，死亡，流徙，血肉，髏髏……象一幕幕活動的影片，閃動在我的心頭，眼前，腦海。

我，感到有一個碩大無比的黑影，圍繞在我的週遭，而且漸漸的緊縮，

「啊呀！」

我失驚地叫了起來。

死亡的恐怖俘虜了我，

我想起了日間從張老那裏看到的那張傳單，突然，「軍隊停戰，民衆復員」這八個字象斗大的浮現在我的眼前，於是我的眼，開始看見光明了，我於是決計用我的勇氣去征服死亡，於是我決計「逃」，「逃」，才是我的生路。

我檢出了一套殘舊的青布便衣，貼肉的穿到身上，然後再穿上了那套草青色的制服，搜索包裹內，還有七元八角的大洋，連忙藏在身上，什麼東西也再沒有帶出，悄悄地步出了營外。

經過了幾次哨兵的崗位，沒有盤問，大概他們是以爲我到墟上飲酒去了。

經過了高低的山巒，經過了曲折的山徑，經過了阡陌，村莊，市井……已經遠到我的目的地了，這就是張老的家。

這時候，我的脚步有點踟蹰了，我知道，張老無疑是討厭那兒殘之戰爭的，但，他究竟不過是一個村老兒，見說不廣，膽量也少，他是否有這麼大的勇氣，敢於去收藏一個逃兵呢？何况我跟他又絕無親故的呢！

他不肯容納還不要緊，古語說得對，此地不留人，自有留人處，我可以另尋計較，最怕是一見了我，就嚇得丟了魂魄般的 了起來，這一來，事情就該糟了！

想到這，我幾次想回頭去投別處，但幾次又這樣的回想：張老是一個慈和的老人，他和我向日無寃，近日無仇，就算他不容納我也吧，他決不會就嚷出來的。

結果我伸出了顫慄的手指去敲門了。

「誰？」是張老的聲音。

「是我！」我戰慄地答。

「你是誰？」張老似乎要問清楚了才肯開門似的。

「我是李……」我的聲音大概細得只有自己才聽到清楚吧。

「呵，李先生！」

門開了一條縫，張老手裏拿着一盞鬼火般暗淡的煤油燈，舉起來，照着我的臉，驚疑由頭至脚的瞧了我一遍，忽然伸了另一隻手，向我輕輕地招了一下，同時把門扇再推開一點，我側着身子，閃了進去。

「張老，我今晚就在你這裏過一宵，明天，我就到我的舅家……」我低聲地對他說，心裏是象有五十個吊桶；七上八落地跳個不住。

「我知道了，隨我進來吧！」他似乎已經明白了我一切的。

我跟着他走進了廚房。

實現全面和平
解除民衆痛苦

戰神的俘虜

路汀

雖然是炎熱的南國，畢竟已經是十一月的初旬了。颼颼的風，毫沒顧忌地搖撼著火車鐵橋兩旁的樹木；南國的樹木，本來就是常綠的居多，雖在多深的時候，也不會有太多的落葉的。然而它到底還是不能無視於冬之神底冷酷的面孔所威脅，有意無意間頻頻發出了沙沙的聲音，同時太息似地搖擺著幾根弱枝，象向老天伸出了求援的手。

往來着的行人都有點不甚常態了；今天，人們的背部都或深或淺地曲了起來，合攏起一雙手掌，隱藏在袖管內。

從客家村那條小路蹣跚而來的村婦，身上都加上了過時的，臃腫的棉衣。

小孩子們，肥白的小手掌，却冷得變了顏色，紅紅的象初熟的葡萄。

幾片輕如無物的雲塊，無力地浮蕩在[illegible]的碧空，更顯得整個的宇宙，都孕育著[illegible]凄清的氣息了。

火車橋的下面，是一條橫過的馬路，這馬路，一頭是直通工廠區的深水埗，一頭是直達富人們的公館區的九龍塘；這兒的行人，每天都是絡繹不絕的。

靠着鐵橋下面一個柱墩，不知在什麼時候已聚上了一堆人：村婦，學生，小商人，閒漢，小孩子，水洩不通地圍成了一個不規則的圓形；就在這一個不規則的圓形內，發出了若干種喧雜的聲浪。

「是出了亂子吧！」我一壁想一壁却把身子挨進人叢裏去，伸長了頸，眼光從人頭與人頭間的空隙中，看見了被圍在核心裏的一切：

是一個士兵模樣的中年人。他穿一套好象永遠沒有經過洗濯的草青色軍服上面，加上了一條裂紋交織的皮腰帶，頭上的鋼盔，已經變成焦黑色了；對下，他的臉孔也是一樣地焦黑色的。他的裝備，草是完好的，草鞋，脚綁，水壺，軍氈，也沒有少，胸章，臂章，……還是緊緊地貼在他胸前的口袋和肩頭上，可是因爲離得遠一點，字跡是看不清楚了。

他，嚴肅地用背部靠著橋墩，撇出了一隻左脚，眼睛不絕地溜動着，注視著每一個人的面部；他的眼光，偶然一瞥地投到我的臉上，立時像贈給了我一點的熱與光。

他的態度是相當地沉默的，固然用沉默這兩方塊字去形容他的表情是有點不完全的；因爲他最少還有若干的憎恨與哀痛，潛伏在沉默的表情中！這，是我從他額上的經過意識著地加工的縐紋裏看出的。

有人向他發出半爲好奇半似憐憫的問話，於是他開始打破了他的沉默了；然而他的答話仍是相當地節省的，而且又不容易聽得清楚，因爲他說的是中山的口音。

有人給他一把銅子或角子，他伸出手來接受了，點一下頭，塞進口袋裏，沒有稱謝。

我看得不甚明白，正想跑開，一個老頭子喋喋地向身旁的幾個人說著：

「是打失了隊伍的士兵，從東江步行幾晝夜來到這裏的，已經餓上兩天了……」

「怎麼他不去請求政府的救濟呢？」一個工人模樣的人搶著問。

「他說沒有機關肯收容！」

「他說的是外江話嗎？虧你聽得懂。」一個村婦問。

「不是外江話，是石岐話，我鄉下和石岐沒有多遠的，怎麼聽不懂！」

「他打算是怎樣了？」

「他想討一點錢作路費回石岐去，他說他的家裏還有父母和老婆的，他本來是在鄉下裏替大耕戶幹活計的人，他是不願意打仗的。」

「什麼願意不願意，我們是全民抗戰呀……委員長說，有錢出錢，有力出力……」一個學生模樣的青年像向人家訓話似的。

這士兵象野獸呻吟著，最後是低了頭，垂下了眼皮，用上門齒咬緊了下唇，象思索著許多極度痛苦的事，象忍受著極度痛苦的製瘡般似地。

中央導報

（六至九期要目）

第六期要目　九月八日出版

△中日國交調整會議束　△結「否認」
△羅馬尼亞的命運　△德蘇關係的展望
由紀念孔子想到我們從事和平運動者的責任……龍沐勛
口號之研究……馮節
美國參戰問題與羅斯福三次競選……孔君佐
環繞著日本的國際形勢……孫鈴
華僑與和平建國……周森
漫畫（七幅）圖解（一頁）史料（一則）時論（二篇）

第七期要目　九月十五日出版

△論實施憲政　△所謂英美蘇聯合對日
論標語……馮節
中國憲政運動之史的攷察……朱竹君
史太林的陰謀……陳方中
新中國的教育建設……徐公美
論美國與歐戰……竹傳周森
△英美協定之成立　△中日國交調整會議經過

第八期要目　九月二十二日出版

△「一九一八」的九週年　△關於三民主義青年團
△美國的徵兵法案
世界經濟恐慌與世界戰爭（上）……胡蘭成
「中心」與向心力……馮節
三民主義的基本認識……于秋士
蘇俄進攻印度的路線……陳方中
中泰邦交問題……君平
△蘇羅匈羅保羅割地協定

第九期要目　九月二十九日出版

△日軍進駐越南（附圖）　△地中海兩端
太平洋無條約時期中日本與美國之對立……喬恩承
民主政治與政黨……劉希平
今日之香港……楊之華
新加坡的戰略形勢……黃征夫
世界經濟恐慌與世界戰爭（下）……胡蘭成
△波羅的海三小國併入蘇聯之經過
△日本新體制綱領及規約要綱

南京中山東路一百七十號
中央書報發行所
訂閱發行

國際編譯社編製
最新歐洲大戰形勢圖
每幅每角

本圖用重磅道林紙五彩精印，有全張新聞紙大小，另有附圖八幅，如波蘭的被瓜分，西綫的戰事形勢，蘇聯的向外發展，列强的軍備比較，德國勢力的膨脹，北歐，最近形勢，均有詳細圖解，編繪細緻，印刷精美，際玆歐局緊張，允宜人手一紙也。

讀者將此廣告剪下，附郵一角五分並書明詳細住址，直寄上海新生命社，當即奉贈一幅。

新生命社發行
上海郵政信箱一九二七號

歐戰與和平運動

目錄
卷頭語
歐戰與中國之前途……汪精衛
一百八十度的轉變……陶希聖
歐戰與和平運動……中華日報社評
歐戰與中日和平……中華日報社評
隔離歐戰……中華日報社評
我們對歐戰的態度……中華日報社評
國人對於歐戰的看法……中華日報社評

上海 中華日報

經濟合作問題

目錄
卷頭語
所望於產業界諸君……汪精衛
中日經濟合作應有之認識……褚民誼
論中日經濟關係之新趨向……陶希聖
中日經濟合作與中國經濟改造……中華日報社評
中日合作的基點……中華日報社評
當前中國經濟之出……中華日報社評
經濟合作諸問題……中華日報社評
論中日經濟合作……中華日報社評

上海北河南路五九號 中華日報館

國內巨型畫報之雄
青年良友
八月號已出版

〈內容〉一再革新
〈取材〉益見宏博
圖照十八頁 金屬版精印 越出
文畫十八頁 彩色版精印 越精
每冊二港幣角

國內時事·國際風雲·各地動態
——力盡報導之能事——
盼切和平關心國事者均宜人手一冊

〈要目〉
封面……汪洋女士
憲政實施委員會成立
首都最近動態
廣州市各界遊行
中華風物無限好
東亞運動大會特寫
追悼穆時英先生
滄桑話巴黎
夏季女明星的曲線鏡頭
一觀世晉
五台山復興大會之盛典
全幅漫圖一建國與媿國
歐洲面面觀（防圖十幅）
二十五來歷和地理的分析
文素臣（項環慢畫）
怎樣解民生問題
林宣傳部長對滬記者發表談話全文
上海掌故測驗
新的摺玩具法
漫畫專頁
衣錦榮歸（創作小說）
歷史上的典型女性

青年良友社印行
南華日報總發行
各大書局均有代售
各大書局每版報均有售

我們的話
每冊國幣五分

目錄
我們的話……六
敬告全國同胞書……七
我們的反應……一五
闢謬……二六
專電 汪精衛先生促成和平大業……三〇
電請汪主席速組中央政府……一一二

總售處
北河南路五十九號 中華日報館

請讀
汪主席和平建國言論集
每冊二角

欲知和平建國真義
關心國家民族興亡

要目
艶電……一
致中央常務委員會國防最高會議書……五
舉一個例……七
答客問……一一
覆華僑某君書……二一
曾仲鳴先生行狀……二九
重要聲明……三五
我對於中日關係之根本觀念及前進目標……三九
敬告海外僑胞……四七
兩種心理疑懼之解釋……五三
如何實現和平？……五九
答問（一）……六五
答問（二）……六九
對沈次高先生殉難在滬談話……七三
致海內外諸同志東電……七五
歐戰與中國之前途……七九
在上海招待外國記者談話 （一）對日本記者談話 （二）對歐美記者談話……八三
致重慶諸同志電……九一
九月二十一日聲明……九三
在南京接見中日記者談話……九五
中國與東亞……九七
中華民國之新生命……一〇一
所望於產業界諸君……一〇五
總理誕辰紀念日演講詞……一〇九
三民主義之理論與實際……一一三
附錄
近衛聲明……一二六

總經售處
上海北河南路五十九號
中華日報館

心理戒煙

（杜）

我們時常聽見別人說要戒吸香烟的話，但是戒煙成功的卻很少，香煙眞的不能戒除嗎？這可說是完全心理作用。

初吸香煙的人，他們大都是在極餘閒的時間，希望找點事情來度閒，也有的是工作過勞，雖要找點外物來刺激，或者借意來休息。香烟對他們的身體是不需要，但祗是心理上的慾望。吸上了香烟後，每天吸香烟的數目，一天加重一天，這已成了老習慣。在烟包中，取出了一根香烟，放在口上，燃點火柴，兩眼注意着，香烟的小火點，口中又深深的吮吸，從鼻孔中噴出，已吸入的烟氣，這種帶有藝術性的動作，對吸烟的人是一種有趣味的動作，一有機會，便想借吸烟來刺激，戒烟的不能成功，這是心理的作用。

用腦的人，他們說不吸香烟，思想便感覺遲緩，但其實吸烟與不吸烟的思想，還是一樣，不過心理中，已存着吸香烟的慾望，不達到香烟在手時，腦海中總存着需要吸香烟的心理，這分散了一部的注意力。

戒吸香烟的方法，據美國醫生林克氏的意見，最好是使用玩香烟的方法，當你想吸香烟時，你可以從袋中，取出了烟包，又放回袋內，又由左袋放在右袋，從右袋取出放在左袋，而後從烟包中抽出一根香烟，放在口中，一如你吸烟時的老習慣一樣，但還不要立卽點火，又將香烟插回烟包內，烟包又放入衣袋內，奇怪的，這時你以爲希望吸香烟的慾望一定很强，但其實你愛吸香烟的渴望，已給玩香烟的動作分散了。心理中，已不存着急急要求吸香烟的慾望。用這方法來戒吸香烟，是最有效力，醫生林克氏的解釋，很多人用這方法戒烟的人，很多已成功。

用玩香煙方法來戒吸

德皇威廉險些被綁

二十一年前

不久以前，一部分的美國人民，他們願出獎金一百萬元，用以作爲世界人士中的能生擒德國元首希特拉，交到國聯會中去，受國聯會的法律制裁的獎金，這可說是一種無聊的獻議，能成功與否？我們暫且不談。同樣的二十一年前德皇威廉險些被綁，這也是有趣的事實，八個美國軍隊，由勞克里領導，他們于一九一九年，打算到荷蘭去綁德皇威廉的票，送交威爾遜總統，受凡爾賽和約的審判。這時德皇威廉，已早于休戰前兩日，讓位逃到荷蘭去，他們的綁票工作雖沒有成功，但可以是說綁上了德皇的手臂。

這幾個美國的兵士，因爲領導的高爾勞克里，他曾任美國的議員，認識了比利時的當局，得了他們的幫助，解決了護照的困難，而通過了荷蘭。在一九一九年的一月五日，他們分乘了兩架汽車，駛入了荷蘭。到了荷蘭離德皇避難之地約一英哩內，計劃捕捉德皇威廉的工作，但通過小河流的橋，已給冰冲斷，渡船的人是答允把他們渡過，但不願意等候他們的回歸，也不敢在夜間偷偷的把他們渡過，這使綁票的工作，受了很大的打擊，但他們很像是下了大決心，有不綁德皇誓不休之勢。在黑夜中，到了德皇的堡壘，叩門之後，奇怪的是守衛的士兵讓他們進去，一個德皇的親信人，詢問他們要見德皇的理由，但高爾勞克里說是要見德皇時，纔願意說明，由他的傳譯，說出德皇在未有知到他們到訪的目的時，也不願接見，防盜的警察，這時也進入內，也詢問他們要見德皇的理由，高爾勞克里又堅持在未見德皇前是不願意發表。最後，高爾傘出通過證來，他們便反問高爾是否負有政治的使命。經轉達後，德皇是願意接見他們，但要求他們代表美總統納爾遜的意見，高爾又拒絕發表意見，他們和德皇的守衛兵，討論了近一小時，在堡外，這時也集合了近二百名的荷蘭軍士，高爾等的綁德皇的票，雖然是沒有成功，但已可說是綁了德皇的手臂。（陽）

將來的世界

誰都有權斷他的前途

·藏人·

一位發明家潔德齡氏，他對於世界將來的發明，有一種特異的見解，他以爲現代的青年人都要分担發明的責任，以下便是他的論調的一斑。

「我們將來有些什麼新的東西，現在誰都不能說。

大概三十六年以前，衞力特作第一次的十二秒鐘的一百二十英尺遠的不著陸飛行時，有什麼人會料到今日竟然有人在美國出售美歐間的航空客票呢？誰也會說你決不會飛。

一種新的事物的開端，是絕對困難的，在政治上，工業上，或一般人的生活上，無不如此。例如美國橡皮業的始創者葛耶，他的工作，當時完全不是一種發明，他只是一種精神去試驗人們所認爲不可能的事。橡皮是常常有黏性的，當暖的時候是便會擴張起來，爲了避免這些，他把一些原膠的粉質參進去，他如是屢試用各種不同的粉質，經了數年試驗，終於成功，橡皮遇熱不再擴張了。

這須是一種純粹新工業的開端，——橡皮工業，是現代汽車工業的成功基本。

當你讀工業史時，你便驚異到一種新東西的發現的困難，這種困難的原因是什麼，是我們所未能明由，而須要明白的，我不曉得原因是否稅率或立法方面的障碍，但只是可以寬嚴的。

我們每一個人都有明白，這是無可避免的，有許多人，都犯一種忽略的毛病，以爲新的事物，總有人會替我們想出來，但他們只能够存於我們能力之內才可以帮助我們。

我們要明白研究工作和生產工作不同，目前的社會，研究的組織已經是職業的業餘的人們的事，何以說是業餘呢？因爲我們是第一次去幹，第一次去幹一定做得不十分好的，何以我又說是職業的呢？因我們知道我們面對不少的困難，但我們并不以爲難。所以現代的青年只須要樂觀，和信念，和幻想，那末我們要將來的世界怎樣，他便怎樣了」。

偵探小說

一宗殺死銀行家的罪案

跖犬破案（六）

探人譯

同時西北大學科學偵察犯罪實驗所彈道學專家高特達氏受警局委託參加本案調查事宜，氏指示向犯罪地附近搜查那賊人所發射的子彈，據他告訴偵探長說，那子彈對於本案至有價值，凡是碰到槍殺事件，那子彈是不能够放過，而應該加以試驗的。但是經過警察多人的努力，並且費了全日的時間，那子彈迄未找得。

印第安海港有一女店東，她曾被刼去不少財物，據說在事後的第五天，再見到那兩個賊人和兩個女子坐著乳色汽車在市上慢慢地駛過，當卽報告警局，但給逃掉了。

當地的警局和印第安州警署合作，派二十名的詩家谷警士到該州南部公路所有交叉地點的汽油站，路旁旅館和其他商業地點去搜查殺人的線索。偵探長吩咐，凡是乳色車子，上面坐著兩個暴徒似的乘客，應予盤問。又從賊人遺下火柴盒所知道的加利飯店，也派便衣警士去調查。

這些警探在唯亭地方的西部，碰見一個給油站的工人，據說曾經幾次賣汽油給坐乳白色轎車的人，而那人的形貌，和正在通緝的犯人相同。最後一次是在一星期前，車上有著兩個男人和一個女子，他們查詢到查禮飯店去所應走的路。

查禮是附近有名的路旁旅店。警探前去調查，把所有被盤問的職員和男女侍役，都記不起有過和逃犯形貌相同的顧客。

至那加利飯店，却有幾個年青的女店員承認有兩個坐乳色轎車的客人每天早上有規律地光顧那飯店。據掌出納的女子說，那人每次到飯店，總是把車子停在當目的地方哩。

問她客人最後光顧是在那一天，她說是在前幾天晚上，但究竟是那一晚却記不清楚，只稱那人不久會到的。（未完）

當你咬第一口猪排

牙力——六十磅

人們吃西餐的猪牛排，只覺津津有味，但是所需用的牙力究有多少？這未必有多少人曉得吧。其實每一咬所用的力都需要六十磅。這是明尼亞波利斯地方（美國）拉斐蒲斯博士在最近牙醫會議時所發表的意見，據稱曾用顎驗力器測驗牙齒咬食物的力，知道男子的如上數，至平常的婦人，只得二十五至三十磅，女子的顎，其構造較男子的微妙，而她們的牙齒通常也比男子的容易脫落哩。（指）

第一零七期

殺人的音波

殺人的音波是美國瓊斯，霍普金斯大學實驗物理學教授伍德和魯密斯二人共同研究的新發見。他倆乃是專門研究高周波音波卽振動數甚高的音波的學者。

這高周波音波，其振動數每秒約有二十萬次以至三十萬次還在人耳所能聽得的音波界限之外，就是人耳所全然聽不到的音波。原來音波的感動人耳，雖有因人而異，但振動數每秒在十六次以下，便難聽到，又若振動數超過四萬，人耳亦不復能感得。所以人類所能聽到成爲聲音的音波，其振動數是有限界的。

伍德和魯密斯所研究的音波，是利用水晶片的電氣振動體而發生的，換句話說，就是切水晶片，其兩面加以高周波電壓而使發生振動的裝置，他的振動數大至每秒二十萬次至三十萬次；已遠超人耳所能聽聞的最高振動數的限界，所以是不能聽到的音波。他們的水晶片電氣振動體是放在油槽之中，使發生每秒振動數自十萬至七十萬的音波。加於水晶片的電壓，約爲五萬伏爾次。這振動體必須放入油槽之中，因爲不是這樣，水晶將起火花而燒成碎粉。

油槽內既可以發生一秒間十萬至七十萬次振動數的殺人音波，則音波刺戟油的表面，油面常隆起七厘之高，且從隆起的地方，有油滴吹上，宛如噴泉，高度達一尺以上。

這個音波可用玻璃棒導出於油槽外，其法將直徑爲〇。二粍細小得如絲線般的玻璃棒，切成一米突長，浸在油槽之中，如是則音波可藉這玻璃棒而傳導於外面。倘若把這玻璃棒挾於指間，則指卽感覺灼熱而皮膚受傷，發生赤斑，數個週內都不能全愈。又若以直徑〇。五粍尖端漸細的玻璃棒插入油槽中，而把尖端觸於木片，則木片卽發濃烟，以至燃燒。音波能使人灼傷，能使物燃燒，這不是很不可思議的事情嗎？所以殺人音波，耳雖不能聽聞，但牠的波及之處便發生偉大的機械力。例如油和水，或水和水銀平時無論如何混合不成，但若一同放入瓶中，而使二液體的境界而當於這個音波，則二液便立卽混合而成爲完全的混合物，如「汞混」。

那麼這種音波，何以竟能殺人呢？今以血液一滴懸垂於生理學的鹽類溶液之中，使當於這個音波，則血液中的血球卽被破壞，故這音波而使當於動物的血管則亦必生同一的結果。血球的破壞，卽是以使生命斷絕，所以這個音波足以殺死動物。用殺人音波殺人一如絞殺和毒殺一般不會急死，而是像病死一般徐徐死去。且其死因在於內部的血球破壞，所以有謂比死光更具有殺人潛勢力，這是實話。（魯瑞）

卍　卍　卍

點滴

＝林＝

△美國的新事業中，現在有將人乳冰凍，成爲薄餅，以救治早產體弱的小兒，這種人乳薄餅可貯藏一年的長時間。

△用舊膠輪來造鞋底的，除了貧窮的中國外，南美的墨西哥，也是一樣的風行。

△在美國的家庭中，一般的煩惱，做丈夫的是說他的妻子言語太多，令他討厭。做妻子的也怪責他的丈夫言語太少，使她不樂。

△一根鋼條，價值一鎊，但製爲鐘錶的彈簧，它的價值在二千鎊以上。

△非洲的矮人，每餐可食香蕉六十隻以上。

△八小時的打字工作，所用的力，比掘八小時的地還多，信不信由你。

△牛乳含水的份量據科學家研究所得，爲百份之八十七，發酸的乳，雖然是氣味不佳，但滋養能力，并無損失。

△天文學上所用的最大數目，是一數字下加上六十三個零。天文科學，是近日在慘淡經營中的一種科學，美國的天文家，人數在五十萬以上。

△駝鳥的叫聲，和獅子的叫聲相似，在相當距離，是不易分別。

△麒麟是不會叫，也不能細語，牠是無聲的。

△地球上，每年的地震次數，在一萬次以上。

△世界每年糖的產量，約爲三千噸。

△人類最早發現的金屬，是錫，在工業上錫的價值，現在約一樣重要，載食品的罐中所塗的錫，厚度有僅爲一英寸的萬份一。

老人的身體

·村·

初生的小孩，身體中水份約佔百份之七十，成年人是百份之五十八。水份在老年人的身體中，是漸漸減少，這結果使細胞的活動力減低。

八十歲的男子，他的腦的重量，比二十歲時約減輕三安士，婦女約減輕四安士，年老人的肺部變小而輕，骨幹易碎，骨髓孔增大，但心臟仍是一樣的跳動，故易生出心臟過勞病，上了六十五歲的老人，其死亡的原因，半數是因心有病的關係。

羅羅肆考

花鄰著（七）

然易於消滅兩爨族也夫必全屬現今的羅羅，但其中必有一部分屬羅羅的。爨氏自梁代興起至唐代乃服於南詔，西爨爲南詔所徙。古書中關於爨族的紀載，最詳細的，據

新唐書卷二二二下：「兩爨蠻自曲州靖州西南昆明，曲軛，晉寧，喩獻。安寧距龍和城，通謂之西爨白蠻；自彌鹿升麻二川南至步頭，謂之東爨烏蠻。西爨自云本安邑人，七世祖晉南寧太守，中國亂遂王蠻中；梁元帝時，南寧州刺史徐文盛召詣荊州，有爨瓚者，據其地，延袤二千餘里，土多駿馬犀象明珠；旣死，子震，分統其衆。……

鳳遣昆川城使楊牟利以兵脅西爨徙戶二十餘萬於永昌城，（按卽今保山縣）東爨以言語不通，多散依林谷，得不徙。自曲靖州，石城，升麻，昆川南北至龍和皆殘於兵。……烏蠻種復振，徙居西爨故地，與峯州爲鄰。貞元中，置都督府領羈縻州十八，烏蠻與南詔世昏姻，其種分七部落：一曰阿芋路，居曲州靖州故地，二曰阿猛，三曰夔山，四曰暴蠻，五曰盧鹿蠻，二部落，分保竹子嶺，六曰磨彌斂，七曰勿鄧。土多牛馬無布帛。男子髻，女人被髮皆衣牛羊皮。俗尚巫鬼，無跪拜之節。其語四譯乃與中國通，大部落有大鬼主，百家則置小鬼主。勿鄧地方數千，有邛部六姓，一姓，白蠻也，五姓烏蠻也。又有初裹五姓，皆烏蠻也，居邛部臺登之間，婦人衣黑繒，其長曳地。及有東欽蠻二姓，皆白蠻也，居北谷，婦人衣白繒長不過膝。」

（附）東爨西爨考

作者曾往雲南省大理考察二次，想摩挲在中國書法中素負盛名的大爨（龍顏）小爨（寶子）兩碑，結果不償所願。因想六朝時，爨族人已能作這樣好結構的字體，眞是難能可貴了！歸而作這篇關於這一族底考據的文字。

中國人分爨爲兩種：一叫西爨，卽白蠻；一叫東爨，卽烏蠻。烏蠻之中新唐書卷二二二下誌有盧鹿種：是卽元史類編卷四二考訂的、也卽今日四

美泰電版公司

製電版有美泰　價錢平起貨快　銅鋅版樣樣齊　或繪圖代設計

千諾道中六十三號　電話：二五六一二

柯頓

Dr. Ottons Sedatal

神經病藥水

柯頓大醫生

癲狂神經錯亂病向未有專藥療治以致患此病者終年累月費盡金錢竟未得一效良可慨也

柯頓大醫生費盡廿餘年之苦心發明此藥水經羅致在美國癲狂大醫院臨症實驗幼效卓著治愈多人舉凡神經錯亂精神恍惚語無倫次心虛幻想驚慌疑神疑鬼無故哭笑喃喃自語夜睡不寧時發時愈屢醫不效以及憂思過度頭暈目眩腦部不安驚心跳心亂煩悶鬱鬱不樂等狀購服此藥均能藥到病除保証斷根永不復發每瓶壹磅庄可服十天內有詳細仿單

香港　大新公司　永安公司　新世界　南華藥行

澳門總代理　新馬路捷榮大藥房

中國總經理　上海 香港 漢口 廣州　的健藥行

新世紀半月刊

是一本研究國際政治經濟問題唯一的刊物

是一本內容紀載豐富言論公正的名貴雜誌

新到第二卷·第五期

國府還都與新近……
國際間的醜態
日本的經濟現狀
大公報的和平條件……專載
論中國農村經濟……張組堂
日法遠東關係的認識……陶景高
中東鐵路之今昔……汪維明 譯著
經濟統制下的日本農業……東畑精一
北極地帶的戰爭……敦泰晤士報
不列顛門口的俄羅斯
一九三九年上海商業動態
列寧外交秘史（續）……史料
第六章「不是戰爭——也不是和平」

新到第二卷·第六期

中日的新局勢
美國對重慶的貸款
蘇芬戰事結束
中國書籍流美……專載
戰時的國民心理
和平建國運動之理論體系……力
中國農村經濟問題……譯著
日本政治之再建……馬場恆吾
美國意欲組織反共陣綫……密勒氏評論報
永久和平的基礎
共產黨徒上了救生艇
列寧外交秘史（續）……史料
第六章「不是戰爭——也不是和平」

每期售價一律港幣五仙　本報營業部代售

更生週刊

第六卷第十期目錄

評壇　僞全國災民請命……左　亮
歐戰劇變後告諭抗戰論者……公　成
專論　德法休戰協定……嚴　亮
譯論　日本對英對蘇的兩面外交……田幸譯
托羅斯基論斯丹林……方復生
每週文選　蔣介石的磁鐵戰……汪精衞
全面和平與全面崩潰……傅式說
雜俎　混濁不清的面龐（續）……勉旃譯
週史料

業已出版

每冊國幣一角

總經售處

上海北河南路五十九號中華日報館
上海三馬路四號三通一書局

國際社編輯編譯

國際週報

第廿七期要目

緊張的越南形勢（圖解）
事變外交之轉換……丸山政男
英國的命運
最近英國的外交活動……陳正之
戰爭威脅下的美國……徐正雄
美國兩洋政策的難點
蘇聯石油輸德的限度
三個獨裁者（長篇連載）（五）……藤森成吉
地圖·其他

新生命社發行

香港移遷上海公共租界登記證字四九八
中華郵政特准掛號認爲第一類新聞紙類
中華民國二十九年六月五日出版
每冊實售國幣一角五分

美泰電版公司

製電版有美泰價錢平起貨快銅鋅版樣樣齊或繪圖代設計千諾道中六十三號　電話：二五六一二